

**Śmierć na torach**

10-letnia dziewczynka zginęła pod kołami lokomotywy pchającej wagon-cysternę. Do tragedii doszło w poniedziałek, ok. 12.00 w południe, przy ulicy Fabrycznej, na bocznicie Zakładów Boryszew SA.

Okoliczności wypadku są jeszcze niejasne, ustali je śledztwo wszczęte przez sochaczewską prokuraturę. Nie wiadomo co dziecko robiło na torach, czy dziewczynka bawiła się obok, czy próbowała przejść przez szyny.

Ewelina K. była głuchoniema. Wszystko wskazuje więc na to, że nie usłyszała nadjeżdżającego składu i sygnałów dawanych przez maszynistę; koła lokomotywy ucięły dziecku głowę ...

**54 razy "tak"**

Sierpień jest ulubionym miesiącem młodych par. W tym czasie sochaczewski Urząd Stanu Cywilnego zarejestruje aż 54 małżeństwa! Ilość może się jeszcze zwiększyć, bo w tzw. "nagłych wypadkach" skracają się czas oczekiwania na ślub i wpisuje narzeczonych na pierwszy wolny termin.

Popularne są również inne letnie miesiące - czerwiec i wrzesień. Tradycyjnie mniej par wybiera lipiec, a to podobno ze względu na brak w nazwie szczęśliwej literki "r".

**Disco Polo szal**

Już w poniedziałek rano zabrakło biletów na czwartkową galę disco polo. Szczęśliwcy mogli co najwyżej liczyć na pojedyncze zwroty i wejściówki nie odebrane przez rezerwujące je grupy. I to tylko na koncert o 20.00. Sala widowiskowa w chodakowskim Domu Kultury ma 360 miejsc, występ gwiazd disco-polo obejrzy więc ponad 700 osób. Na kilka dni przed galą swój udział potwierdzili wszyscy zapowiadani wcześniej wykonawcy. Przypomnijmy, że dochód z koncertów zasili fundusz pomocy powodziąnom.



**HANDEL  
inaczej DEL**

Czytając "Ziemię Sochaczewską" często można trafić na tematy związane z handlem.

Na przykład, tuż po obchodach Dni Sochaczewa można było przeczytać, że policja proponuje, by w przyszłym roku zabronić sprzedaży piwa w pobliżu muszli koncertowej, ponieważ zbyt wiele osób nadużyło tego trunku w tak uroczystym dniu. Może i zbyt wiele osób zataczało się w tym miejscu, ale myślimy, że miasto nasze sobie na to "zapracowało".

Nie gdzie indziej, tylko w tym miejscu i pobliskim parku, dzień w dzień pijani siedzą i nie niepokojeni przez nikogo "trąbią hejnał mariacki" z flaszki. Wynika z tego wniosek, że pijani, zakłócający obchody Dni Sochaczewa to właśnie stali bywalcy tej części miasta. Dlatego też uważamy, że najgorszym z rozwiązań jest narzucenie tego typu ograniczenia w dniu, w którym wszyscy mieszkańcy naszego grodu powinni się czuć wesoło i swobodnie. Na

całym świecie takie dni to czas i okazja do wesołej zabawy na świeżym powietrzu przy gorącej kiełbasce i kuflu dobrego piwa. Nigdy i nigdzie takie zakazy, przypominające prohibicję, nie przyniosły pozytywnych rezultatów. Osobną sprawą jest to, że odpowiednie służby powinny zadbać o porządek i o to, by, jeśli jest taka konieczność, w uzasadnionych przypadkach zarobiła także i izba wytrzeźwień.

Innym razem czytamy wypowiedź jednego z radnych miejskich, dodatkowo członka komisji bezpieczeństwa w mieście, który stwierdza, że kupcy handlujący napojami alkoholowymi widzą tylko swój zysk i nie przejmują się tym, że w okolicy ich punktów handlowych mieszkańcy mają utrudnione z tego tytułu życie. Rzeczą oczywistą jest, że kupcy są po to, by handlować i mieć z tego określone zyski; z tym, że handel alkoholem jest akurat bardzo mało zyskowny, ponieważ państwo ustala dla napojów alkoholowych o zawartości alkoholu pow. 18,5% marże na poziomie ponoszonych kosztów i dodatkowo wprowadziło koncesję, za które żąda horrendalnie wysokich opłat. Dla pozostałych napojów alkoholowych marże mogłyby być znacznie niższe, gdyby zwiększyć konkurencję w ich sprzedaży. Prawa rynku są nieubłagane, im więcej punktów sprzedaży tym niższe ceny.

**Dokończenie na stronie 6**

**Miss Sochaczewa '97**

**Czy będzie lepsza od Małolepszej?**

Jesteś ładna? Masz wdzięk, poczucie humoru i skończona 18 lat? Możesz więc zostać Miss naszego miasta! Miejski Ośrodek Kultury zaprasza wszystkie piękne sochaczewianki do udziału w kolejnej edycji konkursu "Miss Sochaczewa". Pierwsze spotkanie kwalifikacyjne odbędzie się już 25 sierpnia (poniedziałek) o 17.00 w sali MOK przy Żeromskiego 8. Finał wyborów przewidziano na 27 września.



**Katarzyna Małolepsza - aktualna Miss Sochaczewa**

**Placówka Szkolenia Zawodowego Pracowników Ochrony organizuje:**

**KURS AGENTÓW OCHRONY**

- ☞ Absolwenci otrzymują:
  - świadectwo ukończenia kursu honorowane na terenie kraju
  - uprawnienia do ochrony mienia i osób, konwojowania, inkasowania
  - pełne przygotowanie teoretyczne i praktyczne do posługiwania się bronią krótką palną.

☞ Czas trwania 65 godzin. Cena 250zł. (płatne w ratach).  
**Rozpoczęcie 1 września o godz. 16.00**  
**w Jednostce Wojskowej w Bielicach.**  
**Informacje: tel. (0-46) 8624954 lub 8622231 wew. 2445**

**ZAPRASZAMY!**

## Notes kulturalny

### Kino "Polonez", Skierniewice

22-28.08. - godz.16.00, 18.00 i 20.00 "Con Air - lot skazańców", USA,

oprócz 22.08. - godz.20.00 - maraton nocny: "Nieuchwytny" i "Droga do Wealville",

29-4.09. - godz.16.00 - "Z dżungli do dżungli", USA,

29-4.09. - godz.18.00, 20.00 - "Miłość jak narkotyk", USA,

oprócz 29.08. - godz.20.00 - maraton nocny: film niespodzianka i "Wyspa dr.Moreau".

Bilety na wszystkie seanse - 6 złotych.

### Nieborów

Domek Ogrodnika - wystawa rysunków Juliana Bóhdanowicza.

### Łowicz - Katedra Łowicka

Międzynarodowy Festiwal Organowy J.S.Bacha

wtorki, piątki - g.19.30. Bilety w cenie 8 złotych do nabycia przed koncertem.

## KINO Mazowsze

22.08. - g.18.00 - wieczorny maraton filmowy. "Plump Fiction" - USA, 1995 - czyli "Pulp Fiction", "Forrest Gump", "Urodzeni mordercy" i wiele innych filmowych hitów w pastiszowo-parodiowym wydaniu oraz "Morderstwo w Białym Domu" - USA, 1996 (Diane Lane, Wesley Snipes) - para detektywów na tropie spisku w elitach władzy.

Cena karnetu - 6 złotych.

## DYŻURY APTEK

23-26 - ul.Pokoju 3a

27-29 - ul.Staszica 52

## POGODA

Słoneczne zakończenie wakacji. Krzepko trzyma się rozległy wyż z centrum nad Skandynawią. Do Polski napływać będzie względnie ciepłe i suche powietrze. Zachmurzenie małe, noce bezchmurne. Temperatura w dzień od 23 do 27 stopni. Temperatura w nocy od 14 do 10 stopni, zgodnie z przysłowiem "Od Hanki zimne wieczory i ranki". Wiatr zmienny, słaby. Słoneczna pogoda również nad wybrzeżem Bałtyku. Temperatura wody od 19 do 22 stopni. W górach też ciepło i słonecznie. Ponad 30 stopni w Hiszpanii, Portugalii, Grecji i we Włoszech.

CUMULUS

W związku ze zbliżającymi się wyborami do Sejmu i Senatu Rzeczypospolitej Polskiej

## Urząd Miejski w Sochaczewie

podaje informację dotyczącą zasad umieszczania plakatów i haseł wyborczych określonych w ustawie z dnia 23 maja 1993 roku - Ordynacja wyborcza do Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej: (... ) Art. 138.

1. Na ścianach budynków i ogrodzeniach można umieszczać plakaty i hasła wyborcze wyłącznie po uzyskaniu zgody właściciela lub zarządcy nieruchomości.
2. Zabrania się umieszczania plakatów i haseł wyborczych na zewnątrz i wewnątrz budynków administracji rządowej i samorządowej oraz sądów, a także na terenie jednostek wojskowych i oddziałów obrony cywilnej oraz skoszarowanych jednostek policyjnych.
3. Rada gminy może zakazać umieszczania plakatów lub haseł na niektórych budynkach publicznych, a także określonych częściach terenów publicznych z przyczyn związanych z ochroną zabytków bądź środowiska.
4. Przy ustawianiu własnych urządzeń ogłoszeniowych dla celów prowadzenia kampanii wyborczej należy stosować obowiązujące przepisy porządkowe (...).
5. Plakaty należy umieszczać w taki sposób, aby można je było następnie usunąć bez powodowania szkód.
6. Policja (Straż Miejska) jest obowiązana usuwać plakaty i hasła, których sposób umieszczenia może zagrażać życiu lub zdrowiu fizycznemu ludzi albo bezpieczeństwu mienia bądź bezpieczeństwu w ruchu drogowym.
7. Plakaty, hasła wyborcze oraz urządzenia ogłoszeniowe ustawione dla celów prowadzenia kampanii wyborczej, właściwe komitety wyborcze obowiązane są usunąć w terminie 30 dni po dniu wyborów.
8. Zarząd gminy postanawia o usunięciu plakatów wyborczych, haseł i urządzeń ogłoszeniowych nie usuniętych przez właściwe komitety w terminie, o którym mowa w ust. 7. Koszty ich usunięcia ponoszą właściwe komitety wyborcze (...).

ZS-635

## KONKURS KONKURS KONKURS

## Lato z "Ziemią"

Zagadka sprzed tygodnia okazała się bardzo trudna.

Teren dawnej przystani nad Bzurą w Chodakowie rozpoznał jedynie pan **Zbigniew Ignasiak**. On też otrzymuje 2 bilety do kina "Mazowsze" na wieczorny maraton filmowy w dniu 22 sierpnia ufundowane przez Miejski Ośrodek Kultury. Gratulujemy!

Nagrodą za rozwiązanie dzisiejszej zagadki jest zestaw kaset z muzyką taneczną lat 80. A pytanie brzmi:

**Gdzie zrobiono to zdjęcie?**



## Lato w mieście (21.08. - 27.08.)

### Miejski Ośrodek Kultury

- ul.Chopina 101

od wtorku do piątku w godz.11.00-15.00:

bilard, tenis stołowy, warcaby, filmy video (godz.13.00)

- ul.Żeromskiego 8

- poniedziałek, wtorek, środa, czwartek, - godz.10.00-12.00 - zajęcia taneczne dla dzieci i młodzieży.

### Muzeum Ziemi Sochaczewskiej

wtorki - godz.10.00-12.00 - filmy historyczne (video),

wtorki, czwartki - godz.13.00-16.00 - Klub Modelarstwa Redukcyjnego,

### Miejska Biblioteka Publiczna

- ul.Żeromskiego 39a (Łącznik)

22.08. - godz.12.00 - "Związanka z modeliny",

29.08. - godz.12.00 - wybory Miss Biblioteki.

Codziennie od 13.00 do 17.00 dzieci mogą korzystać z gier stolikowych i zręcznościowych.

- ul.Chopina 101

27.08. - godz.11.00 - "Wakacyjna przygoda" - zajęcia plastyczne.

### MKS "Orkan"

od poniedziałku do piątku w godz.10.00-14.00 zajęcia w hali sportowej (obowiązuje obuwie na zmianę).

## ROP proponuje

Kandydaci na posłów do Sejmu RP z województwa skierniewickiego

**Mariusz Marasek** - lat 38, mieszkaniec Skierniewic, nauczyciel, menadżer .

**Jan Klimkowski** - lat 31; łowiczanie; mgr inż. zootechnik.

**Dariusz Gawroński** - lat 31; mieszkaniec Wierznowic; rolnik; prowadzi własne 21,5 - hektarowe gospodarstwo rolne.

**Dariusz Kaczanowski** - lat 26; żyrardowianin, absolwent i nauczyciel akademicki w Katedrze Finansów SGH.

**Zbigniew Łodej** - lat 38; mieszkaniec Białej Rawskiej; nauczyciel.

**Iwona Kowalczyk** - lat 40, Dębok Stary (gm.Nowa Sucha); prowadzi własne 7-hektarowe gospodarstwo rolne.

**Krzysztof Kaliński** - lat 42; sochaczewianin, mgr inż.mechanik.

**Ewa Witczak** - lat 40; mieszkanka Rawy Mazowieckiej, lekarz, pediatra, alergolog.

Kandydat na senatora w województwie skierniewickim

**Marian Zdzisław Bielecki** - lat 67, Łowiczanie; lekarz weterynarii.

# Inspekcja Pracy w y j a ś n i a

Nowy kodeks pracy sprawia wciąż sporo problemów, zarówno pracownikom jak i pracodawcom. Najwięcej pytań kierowanych do Państwowej Inspekcji Pracy dotyczy zakładowego funduszu świadczeń socjalnych i świadczeń urlopowych.

Do tworzenia funduszu świadczeń socjalnych zobowiązani są wszyscy pracodawcy sfery budżetowej, niezależnie od liczby zatrudnionych pracowników.

Pracodawcy, którzy nie tworzą funduszy powinni wypłacać pracownikom świadczenie urlopowe w wysokości odpisu podstawowego tj. 37,5% przeciętnego wynagrodzenia miesięcznego w gospodarce narodowej w roku poprzednim lub w drugim półroczu roku poprzedniego, jeżeli przeciętne wynagrodzenie z tego okresu stanowiło kwotę wyższą.

Pracodawca rozpoczynający działalność w roku kalendarzowym ma obowiązek wypłacić świadczenie urlopowe od następnego roku kalendarzowego, poza przy-

padkami rozpoczęcia przez firmę działalności w wyniku: komercjalizacji, przejęcia, podziału lub połączenia zakładu lub jego części z równoczesnym przejściem pracowników. W tych sytuacjach należy się pracownikowi świadczenie urlopowe.

Świadczenie za rok 1997 wynosi w zaokrągleniu 352 złote. Świadczenie urlopowe wypłaca pracodawca raz w roku każdemu pracownikowi korzystającemu w danym roku kalendarzowym z urlopu wypoczynkowego w wymiarze co najmniej 14 kolejnych dni kalendarzowych. Zatrudnionym w niepełnym wymiarze czasu pracy wypłaca się świadczenie proporcjonalnie do tego wymiaru np. zatrudniony w wymiarze 1/2 etatu ma prawo w 1997 r. do połowy świadczenia, tj. 176 złotych.

Wypłata świadczenia następuje nie później niż w ostatnim dniu poprzedzającym rozpoczęcie urlopu wypoczynkowego. Wymóg ten obowiązuje od dnia 8 sierpnia 1997 r.

Należy przy tym podkreślić, że niezależnie od świadczenia urlopowego pracodawca za czas urlopu wypoczynkowego wypłaca pracownikowi wynagrodzenie, jakie by otrzymał, gdyby w tym czasie pracował (art. 172 Kodeksu pracy).

Świadczenie urlopowe nie podlega składce na ubezpieczenie społeczne pracowników i obciąża koszty działalności pracodawcy.

## Nie u nas ...

Radny z gminy Borne-Sulinowo podał do sądu miejscową gazetę, która śmiała napisać, iż był traktorzystą.

\*\*\*

Nagroda w pojedynku między gminą Białogard a Świdzin były ... rogi krowie. Zdołał je burmistrz Białogardu, i to już po raz trzeci z kolei ...

\*\*\*

Gmina Zblewo - jak donosi "Gazeta Wyborcza" - doprowadziła do ubezwłasnowolnienia chorych z zespołem Downa i stwierdzeniem rozsianym. Rodziny chorych namówiła na ubezwłasnowolnienie kierowniczka Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej, która chciała w ten sposób usprawnić pobieranie przez chorych zasiłków.

# Pomoc czy pouczenie?

"Po przeprowadzonym wywiadzie środowiskowym i rozpatrzeniu podania przyznano pomoc w formie jak wyżej.

Informujemy, że ośrodek w pierwszej kolejności udziela pomocy osobom starszym, samotnym, chorym, które nie mogą podjąć zatrudnienia. Pani jest osobą w wieku produkcyjnym, zdolną do podjęcia pracy zarobkowej. Winna Pani ściśle współpracować z Ośrodkiem Pomocy Społecznej w zakresie rozwiązywania trudnych problemów życiowych i ich przezwytyczania wykorzystując własne środki i możliwości. W przypadku Pani takiej współpracy brak. Powinna Pani również podjąć indywidualne starania w celu znalezienia pracy, aby poprawić sytuację materialną rodziny. Rodzina Pani od lat systematycznie korzysta z różnorodnych form pomocy z naszego ośrodka, ale ze swej strony nie czyni Pani nic, aby

poprawić byt rodziny. OPS jest instytucją jedynie wspomagającą rodzinę w trudnej sytuacji materialnej, lecz nie będzie Pani wyręczał w obowiązku utrzymania rodziny." Pismo takiej treści dostała pani Barbara z Placu Armii Ludowej, matka siódmki dzieci.

Sąsiadka, która od lat wspomaga jak może ze skromnej nauczycielskiej emerytury rodzinę pani Barbary jest oburzona. Nie wiem na czym polegał wywiad środowiskowy w tym przypadku ... Każdy kto zna tę kobietę potwierdzi, że jest chora i nie nadaje się do ciężkiej pracy. A lekkiej i dobrze płatnej pracy dla kobiet bez zawodu w Sochaczewie brakuje. Zresztą, jak można pracować poza domem wychowując samotnie siedmioro dzieci. Najmłodsze ma tylko 4 lata! Od czasu do czasu pani Barbara dorabia sprzątaniami, najczęściej za marne grosze i mimo uczulenia na proszki i płyny. Trzeba widzieć jej ręce

po takim sprzątanii - całe w białach, czerwone ...

Mąż pani Barbary od kilku miesięcy przebywa w więzieniu. Wyrok dostał za znęcanie się nad rodziną. To co działo się w czasie jego obecności w domu to - zdaniem sąsiadki - koszmarnie. Potrafił wygonić żonę z dziećmi na dwór w środku nocy, grozić im nożem. Myślałam, że kiedy pójdzie siedzieć, jego rodzina odetchnie, że będzie lepiej. Alimentów nie mają jednak do dziś i jak dowiedziałam się u prawników ściągnięcie ich z Funduszu może potrwać do końca roku. Tymczasem MOPS obciął zasiłek o ponad 200 złotych i każe przeżyć 8 osobom za 500

złotych. I jeszcze ton tego pisma, moim zdaniem, uwłaczający, pełen jakiejś biurokratycznej wyższości. Wcale się nie dziwię, że ta kobieta tak boi się iść do ośrodka i nie chce bym interweniowała w jej sprawie. Płacze, że to tylko jej zaszkodzi, bo będą się mścić ... Myślałam, że pracownicy socjalni mają lepsze pojęcie o biedzie, o tym jak potrafi ona zniechęcić człowieka, podłamać. Pomoc to z pewnością nie tylko dawanie pieniędzy i utrzymywanie rodziny, ale nie są też pomocą takie oschłe i pogardliwe pouczenia. Jestem ciekawa, jak uktada się wspomniana w piśmie współpraca MOPS z tymi panami, którzy zawsze mają i czas, i pieniądze na degustacje na pobliskim skwerku. I jak traktować zapewnienia, że, cytuję wypowiedź z "Ziemi" - "liczy się przede wszystkim dobro dziecka"?

## Zaoczne Technikum Zawodowe

w Skierniewicach o uprawnieniach szkoły publicznej

ogłasza nabór do klas pierwszych  
w roku szkolnym 1997/98 w następujących  
zawodach i specjalnościach:

### Technik elektronik

specjalność: elektronika ogólna

### Technik elektryk

specjalność: elektromechanika ogólna

### Technik mechanik

specjalność: naprawa i eksploatacja pojazdów samochodowych  
specjalność: obróbka skrawaniem

### Technik technologii żywności

specjalność: przetwórstwo owoców i warzyw

### Technik usług fryzjerskich

O przyjęcie mogą się ubiegać absolwenci szkół zasadniczych kontynuujący naukę w wyuczonym zawodzie.

Termin składania dokumentów: do 31 sierpnia 1997 r.

Szczegółowe informacje można uzyskać w sekretariacie  
Zespołu Szkół Zawodowych Nr 4 w Skierniewicach,  
ul. Podkładowa 2, tel. 33-10-20 (szkoła w Rawencie).

ZS-634

## Firma muzyczno-rozrywkowa

# "Party"

świadczy usługi w zakresie prowadzenia,  
oprawy muzycznej i wideofilmowania

✓ wesel

✓ dyskotek

✓ przyjęć okolicznościowych itp.

Sochaczew, ul. Chopina 166/22, tel. 863-28-11 w. 507

ZS-625

## Zaoczne Studium Policealne

w Skierniewicach o uprawnieniach szkoły publicznej

ogłasza nabór na pierwszy semestr w roku  
szkolnym 1997/98 w następujących  
zawodach i specjalnościach:

### Technik ekonomista

specjalność: finanse i rachunkowość

specjalność: ekonomika i organizacja przedsiębiorstw

### Technik informatyk

O przyjęcie mogą się ubiegać absolwenci liceów ogólnokształcących, techników i liceów zawodowych.

Termin składania dokumentów: do 31 sierpnia 1997 r.

Szczegółowe informacje można uzyskać w sekretariacie  
Zespołu Szkół Zawodowych Nr 4 w Skierniewicach,  
ul. Podkładowa 2, tel. 33-10-20 (szkoła w Rawencie).

ZS-632

## Urząd Rejonowy w Sochaczewie

**niniejszym zawiadamia, iż w dniach od 5 września 1997 r. do 12 września 1997 r. w lokalu Urzędu Rejonowego (pok. nr 63) będą wyłożone do wglądu wyniki przeprowadzonej kontroli terenowej aktualizacji klas i użytków obrębu Sochaczew Centrum.**

Powyższy obręb obejmuje działki zawarte pomiędzy ulicami: Licealna, J.Piłsudskiego, Al.600-lecia, Targową oraz koleją wąskotorową, rzeką Utratą i rzeką Bzurą.

Zainteresowani mogą wnosić uwagi i wnioski do przeprowadzonej aktualizacji w terminie wyłożenia do wglądu w/w obrębu.

Jednocześnie informuje się, że w dniu 8.09.97 r. w tutejszym Urzędzie, w godzinach 9-15, wyjaśnień zainteresowanym udzielać będzie przedstawiciel Wojewódzkiego Biura Geodezji i Terenów Rolnych w Skiemiewicach.

Blizsze informacje na ten temat można uzyskać pod numerem telefonu (0-46) 86-232-11 w godz. od 9 do 15.

ZS-615

## K o m u n i k a t Zarząd Miasta Sochaczew

stosownie do art.18 ust.2 pkt.1 ustawy z dnia 7 lipca 1994 roku o zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U.Nr 89, poz.415) oraz Uchwały Rady Miejskiej Nr XXXVII/307/97 z dnia 5.08.1997 roku

### **zawiadamia**

**o przystąpieniu do sporządzenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Sochaczew w następujących granicach, przedmiocie i zakresie:**

**1. Przeznaczyć pod zabudowę mieszkaniową jednorodziną z dopuszczeniem nieuciążliwych obiektów produkcyjno-usługowych tereny w granicach działek o numerach ewidencyjnych (odpowiednio):**

- 1) 183/1, 183/2, 183/3, 183/4 przy ul.Kochanowskiego,
- 2) cz. 1552 i 1620/3 przy ul.Sadowej,
- 3) części działek 66-73, 10/1 i 10/2 przy ul.Staszica,
- 4) 644-647, 659/2 oraz 1452/1, 1453/2, cz.1453/1, 1454, 1456, 1455/1, 1455/2, cz.1458, 1459, cz.1460, cz.1461/1, 1461/2, 1461/3, cz.1462/1, 1462/2, cz.1463/1, 1464, 1465, cz.1468, cz.1469/1, cz.1469/2, cz.1470/1, cz.1470/2, cz.1471, 1472, 1474, 1473, cz.1475/2 przy ul.Chopina,
- 5) cz.1595/1 przy ul.Łowickiej,
- 6) cz.846 przy ul.Partyzantów,
- 7) cz.918, 919, cz.920 i cz.921 przy ul.Kardynała Wyszyńskiego,
- 8) cz.1540/4 przy ul.Młynarskiej,
- 9) 1400/1, 1400/4 i 1400/5 przy ul.Działkowej,

z uwzględnieniem

- przeznaczenia terenu i zasad zagospodarowania
- zasad obsługi w zakresie infrastruktury technicznej
- zasad podziału terenu na działki budowlane.

**2. Przeznaczyć pod zabudowę mieszkaniową jednorodziną z wyłączeniem jakichkolwiek usług bądź produkcji części działki nr ewid.1144 przy ul.600-lecia z uwzględnieniem:**

- przeznaczenia terenu i zasad gospodarowania,
- zasad obsługi w zakresie infrastruktury technicznej.

**3. Przeznaczyć pod przemysł i usługi działkę nr ewid.2271/2 i część działki nr ewid.2271/4 przy ul.15 Sierpnia z uwzględnieniem:**

- przeznaczenia terenu i zasad zagospodarowania,
- zasad obsługi w zakresie infrastruktury technicznej.

**4. Przeznaczyć pod nieuciążliwe usługi wraz z drogą dojazdową działki nr ewid.354/3, 354/4 oraz cz.356 przy ul.600-lecia z uwzględnieniem:**

- przeznaczenia terenu i zasad zagospodarowania,
- zasad obsługi w zakresie infrastruktury technicznej.

**5. Przeznaczyć pod zespoły garażowe tereny w granicach działek nr ewid. (odpowiednio):**

- 1) 7/7 przy ul.Oś.Kolejowe,
- 2) cz.1443/2 przy ul.Parkowej

z uwzględnieniem:

- przeznaczenia terenu i zasad zagospodarowania
- zasad obsługi w zakresie infrastruktury technicznej.

**6. Przeznaczyć pod usługi oświaty i wychowania dz. nr ewid.976/36 przy ul.Chodakowskiej z uwzględnieniem:**

- przeznaczenia terenu i zasad zagospodarowania
- zasad obsługi w zakresie infrastruktury technicznej.

**Wnioski do planu mogą być zgłaszane w Urzędzie Miejskim w Sochaczewie w terminie do 31 sierpnia br. Wniosek powinien zawierać imię, nazwisko (nazwę) i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy.**

Za Zarząd  
Przewodniczący Zarządu  
Burmistrz  
mgr inż.Ireneusz Felczak

ZS-617

**Funkcjonalne i nowoczesne szafy wnękowe z drzwiami suwanymi**



W cenie szafy tradycyjnej zabudujesz przestrzeń od ściany do ściany i od podłogi do sufitu

GLÓWNA EKSPOZYCJA: Skiemiewice, ul. Jagiellońska 8/16 tel. 33-63-41, 31-33-28

Bezpłatna infolinia 0 800 24222

**Biuro ogłoszeń**

**"Ziemi Sochaczewskiej"**

Tel. (0-46) 86-223-55

**Rachunki VAT**

## Szansa dla Ciebie

### Kształcimy w zawodach poszukiwanych na rynku pracy

**Zaoczne Studium Policealne dla Pracujących w Sochaczewie, Zaoczne Technikum Zawodowe dla Pracujących w Sochaczewie i Zaoczne Technikum Samochodowe dla Dorosłych w Sochaczewie przyjmuje zapisy na nabór IX - 1997 r., na I semestr:**

**Do Studium - kierunku ekonomiczny z informatyką**

Specjalności: finanse i rachunkowość  
- organizacja i zarządzanie przedsiębiorstwem  
- bankowość.

Nauka trwa 2 lata. Wymagane jest ukończenie szkoły średniej.

**Do Technikum Zawodowego - kierunku ekonomiczny z informatyką**

Specjalność: finanse i rachunkowość  
- organizacja i zarządzanie przedsiębiorstwem  
- bankowość

**Do Technikum Samochodowego - kierunku mechaniczny**

Specjalności: naprawa i eksploatacja pojazdów samochodowych.  
Nauka trwa 3 lata. Wymagane jest ukończenie zasadniczej szkoły zawodowej.  
Do wszystkich szkół przyjmujemy bez egzaminów.

Nauka jest odpłatna - bardzo niskie opłaty miesięczne.

Szkoły posiadają znakomite wyposażenie dydaktyczne.

Zajęcia odbywają się na zasadzie zjazdów, co dwa tygodnie, w soboty i niedziele od godz.9.00.

Podanie składa się na druku szkolnym, do którego należy załączyć życiorys, świadectwo ukończenia szkoły i dwa zdjęcia.  
Pobierane jest wpisowe.

Podania przyjmujemy i informacji udzielamy w dni robocze w:

- Ośrodku Kształcenia Zawodowego w Sochaczewie, ul.Warszawska 35, tel.862-34-73, w godz. 7.00-17.00

- Siedzibie Szkoły w Sochaczewie, ul.H.Sawickiej 5, tel.862-24-61 (Szkoła Podstawowa nr 3), w godz. 8.00-16.00.

Studium i technikum ekonomiczne posiadają uprawnienia szkół publicznych. Osoby przyjezdne mogą korzystać z internatu ZSR Sochaczew lub prywatnych noclegowni.

ZS-437

# Sceny balkonowe

Złotą biżuterię i tysiąc złotych w gotówce wynieśli nieznanymi sprawcy z domu przy ulicy Dąbrowskiego w przedświąteczne popołudnie. Złodzieje dostali się do środka wyważając zamek w drzwiach balkonowych.

O tego typu kradzieżach sochaczewscy policjanci mówią "balkonówka". Okoliczności włamań są zazwyczaj podobne - sprawcy działają w weekendy, dni wolne od pracy, wybierają mieszkania na parterze, a do środka wchodzi forsując drzwi balkonowe. To ostatnie

jest bardzo łatwe - drzwi zabezpieczone w standardowe małe zasuwki wystarczy lekko pchnąć, czasami - zbić szybę. Włamywaczom nie sprawia też problemów znalezienie domowych schowków - biżuterię i pieniądze chowamy nadal "tradycyjnie". Łupem padają też telewizory, odtwarzacze, kamery, aparaty fotograficzne, alkohol, drogie ubranie a nawet wędki, torby i dziecięce plecaki. Sąsiedzi na ogół "nic nie widzą i nic nie słyszą".

Ulubionym miejscem działań włamywaczy są osiedla przy 600-lecia: Victoria i Polna. Prawdopodobnie większość "skoków" można zapisać na konto jednej dobrze zorganizowanej grupy. Zdaniem policji, włamywacze wcześniej starannie obserwują wytypowane mieszkania i wiedzą, że nie zastaną w nich lokatorów.

Jak zabezpieczyć się przed kradzieżą? Niektórzy obudowują balkony i lodże solidnymi kratami; tańszym sposobem i z pewnością bardziej estetycznym, jest pozostawienie w domu światła, grającego radia lub po prostu dogadanie się z sąsiadami.

(esa)

## Nowy komendant?

Prawdopodobnie w czwartek 21 sierpnia poznamy nazwisko nowego komendanta wojewódzkiego policji. Zostanie on zaprezentowany przez Komendanta Głównego Policji na sejmiku samorządowym w Skierniewicach.

Przypomnijmy, że komendant wojewódzki Wiesław Adach został odwołany na początku sierpnia, po tragicznych wypadkach z udziałem policjantów wracających z pikniku z okazji święta policji.

Nieoficjalnie dowiedzieliśmy się, że nowy komendant pochodzi spoza terenu województwa.

### 998

**14.08.** - 2 zastępy JRG i 1 OSP gasiły pożar naczepy tirowskiej w Karolkowie (gm.Rybno).

**15.08.** - zapaliło się poddasze domu mieszkalnego w Wężykach. W akcji ratowniczej uczestniczyły 3 jednostki ochotnicze. Straty oszacowano na 2 tysiące złotych.

**Tego samego dnia** - w miejscowości Strugi spaliła się sęta słomy.

**18.08.** - 1 zastęp JRG i 2 zastępy OSP gasiły pożar domu w Dębsku Starym (gm.Nowa Sucha). Straty - 25 tysięcy złotych.

**19.08.** - zapalił się ciągnik siodłowy pozostawiony na jednej z sochaczewskich ulic. Trwa ustalanie właściciela pojazdu i szacowanie strat.

**Tego samego dnia** - strażacy interweniowali również na ulicy Orzeszkowej, gdzie płonęły przydomowe komórki i na Żwirki i Wigury w zalanym mieszkaniu.

Z uwagi na panujące od dłuższego czasu upały i małą wilgotność ściółki leśnej Straż Pożarna apeluje o zachowanie szczególnej ostrożności podczas wyjazdów do lasu.

## Cmentarni złodzieje

Każdego z nas bulwersuje zapewne wszelki rodzaj kradzieży, ale łupiestwo, z którym coraz częściej spotykamy się na naszych cmentarzach, boli i oburza chyba najbardziej. Miejsca uświęcone - domy naszych zmarłych - traktujemy z ogromną czcią i powagą, dlatego też kradzieże wazonów, kwiatów, a nawet palących się zniczy, mimo iż nie są to rzeczy bardzo wartościowe, przez wiele osób traktowane jest jak bezczeszczenie grobów, jak profanacja świętości. Osoby te nie potrafią sobie nawet uzmysłować, jakim moralnym pozwoleniem kierują się cmentarni złodzieje i jaką potrzebą.

"Odeszłam dosłownie na dziesięć minut, żeby nabrać wody z pompy. Gdy wróciłam, kwiaty, które przyniosłam na grób syna, stały już na tamtym małym pomniku - dwa kroki dalej. No jak tak można ..."

(msz)

## Tragiczny rajd

Rajd skradzionym samochodem zakończył się potrąceniem dziecka. Mały fiat zabrany na "krótką przejażdżkę" w Białyninie Nowym, kilka kilometrów dalej, w Jeżówce, potrącił 8-letniego Michała Ż.

Jadący "maluchem" złodzieje zbiegli z miejsca zdarzenia. Sprawcy kradzieży i wypadku są w trakcie ustalania; jak twierdzi sochaczewska policja, ich zatrzymanie to tylko kwestia czasu.

(esa)

## Opalanie z umiarem

Słońce jest źródłem światła i ciepła. Ale to życiodajne i dobroczynne słońce może także zaszkodzić. Dzięki promieniom słońca organizm ludzki wytwarza i gromadzi zapasy witaminy D, bez której nie byłby przyswajalny wapń, niezbędny do prawidłowej budowy struktury kostnej. Pod wpływem nadmiernego działania promieni słonecznych i wysuszającego działania wiatru, skóra staje się cienka, sucha i pomarszczona.

Nadmiar słońca może spowodować nieprawidłowe rogowacenie naskórka i dać początek tworzeniu się różnorodnych brodawek, a nawet zmian nowotworowych. Wrażliwość skóry na promienie słońca jest bardzo różna u poszczególnych osób. Najmniej wrażliwa jest skóra o zabarwieniu ciemnym; wrażliwa jest skóra rudyh i blondynów o niebieskich oczach.

W porze letniej intensywność promieniowania słonecznego znacznie wzrasta między godziną 11 i 15. W tym czasie osoby wrażliwe nie powinny korzystać z kąpiei słonecznych, lecz pozostać w cieniu. Opalanie się należy rozpoczynać

w godzinach rannych, najlepiej między 9 a 11. Pierwszy pobyt na plaży nie powinien przekraczać 10-20 minut. Skórę trzeba hartować stopniowo, aby nie dopuścić do poparzeń. Po upływie około 2 tygodni wolno przebywać na słońcu 2-2,5 godziny. Najlepiej opalać się w ruchu. Skórę należy natłuścić wazeliną lub kremem z odpowiednim filtrem słonecznym.

Lekkie i przewiewne nakrycie głowy zapobiega udarowi słonecznemu. Przebywanie w pełnym słońcu nie jest wskazane dla osób po zawale serca i po zatorach mózgowych, cierpiących na przewlekłe schorzenia, m.in. na zapalenie nerek, stany niewydolności wątroby, kłopoty z krążeniem, nadciśnienie tętnicze. Ostrożność powinny także zachować osoby zażywające antybiotyki, sulfonamidy, środki moczopędne itp. Ponadto nie należy opalać się po spożyciu obfitego posiłku, a także po wypiciu większej ilości alkoholu.

Promienie słoneczne docierają pod korony drzew, pod parasole i na zacienione tarasy, jest ich także pod dostatkiem w lesie i z takich kąpiei powietrznych powinny korzystać osoby w okresie rekonwalescencji i małe dzieci.

(PAI)



## Z KRONIKI POLICYJNEJ

**8.08.** - na ulicy Wojska Polskiego samochód marki daewoo tico, którego kierowca nie zachował ostrożności w czasie manewru cofania, potrącił 11-letnią rowerzystkę - Ewelinę K. Dziewczynkę z niegroźnymi obrażeniami ciała przewieziono do szpitala miejskiego.

**13.08.** - wieczorem, spod dworca PKP, skradziono motocykl MZ z kaskiem i skórzanymi kurtkami. W wyniku podjętych działań motocykl odnaleziono.

**14.08.** - ok.4 nad ranem w Karolkowie (gm.Rybno) zapaliła się naczepa scanii. Spłonęło 20 ton boczku wieprzowego, a straty na szkodę firmy duńskiej oszacowano na 180 tysięcy złotych. Prawdopodobną przyczyną pożaru była awaria układu jezdowego.

**Tego samego dnia** - ok.18.00 - z ulicy Parkowej skradziono trzyletnie cinquecento (KDS 8123). Straty, oszacowane na 17 tysięcy złotych, poniosła mieszkanka Sosnowca - Elżbieta Z.

**15.08.** - Kozuski. Pod koła forda sierry dostał się Włodzimierz Cz. Jak wynika z pierwszych ustaleń, pieszy prowadzący rower niespodziewanie wszedł na szosę. Włodzimierza Cz., który doznał ogólnych obrażeń ciała, przewieziono do szpitala miejskiego.

- nieznani sprawcy okradli dwa garaże przy ulicy Parkowej. Z pierwszego skradziono rower górski oszacowany na 700 złotych, z drugiego dwa rowery, wartości 300 złotych. Straty ponieśli - Mateusz Z. i Janusz R.

- ok.20.00 - na ulicy Staszica dwóch mężczyzn zaatakowało przechodnia i ciężko go pobiło. Stanisław W. z poważnymi obrażeniami ciała trafił na oddział okulisty szpitala w Skierniewicach.

**16.08.** - nie ustaleni sprawcy przecięli plandekę na naczepie Tira zaparkowanego przy ulicy Warszawskiej i skradli 5 odkurzaczy marki Philips. Straty poniosła firma spedycyjno-transportowa z Jędrzejowa.

**18.08.** - nieznani sprawcy włamali się do pomieszczeń zakładu usługowego w Lisicach (gm.Teresin), skąd wynieśli m.in.: opony i dętki samochodowe, komputer z oprzyrządowaniem, podnośnik. Straty, oszacowane na 38.500 zł, poniósł Przemysław G.

# HANDEL inaczej DEL

dokończenie ze strony 1

Zrozumieli to radni Żyrardowa, Skierniewic i innych miast, gdzie powiększono limity ilości punktów handlowych. W Sochaczewie interes klienta, jak widać, nie jest najważniejszy. Generalnie handel artykułami alkoholowymi nie daje zbyt wielkiego zysku, ale oferując klientom pełniejsze zaopatrzenie powoduje przyrost sprzedaży innych artykułów.

Handlowcy i personel robią wszystko, żeby w ich placówkach i okolicy było przyjemnie i spokojnie, ponieważ tylko do takich miejsc idą na zakupy klienci. Ci którzy tego nie rozumieją, sami eliminują się z rynku. Załogi sklepów, narażając się na chamstwo i pobicie, interweniują tam, gdzie jest to konieczne, ale siła ich oddziaływania na kulturę zachowania jest często zbyt mała. Potrzeba tu zdecydowanych i widocznych działań służb porządkowych, kolegiów i sądów. O tym mówiono między innymi na spotkaniu handlowców z władzami miasta w dniu 2 czerwca w Urzędzie Miasta. Uwagi te zostały przyjęte, na efekty musimy jednak poczekać.

W "Ziemi Sochaczewskiej" pisano też o konkursie na najlepsze placówki handlowe w naszym mieście. Komisja miejska wybrała je w czasie Dni Sochaczewa. Informacje o tym konkursie były jednak tak słabo rozpropagowane, że nie wiedziała o tym większość klientów i handlowców. Myślmy, że w przyszłym roku uda się ten konkurs bardziej spopularyzować.

Pisze się także, że na terenie Sochaczewa istnieje duże bezrobocie wśród kobiet, a w wielu placówkach handlowych można zobaczyć ogłoszenia, że zatrudni się sprzedawców, ponieważ uzyskanie skierowania z Rejonowego Urzędu Pracy osoby chętnej do pracy jest mało prawdopodobne.

Kontrowersyjnych opinii na temat handlu jest bardzo wiele, czyta się je na łamach "Ziemi", słyszy w urzędach i od klientów. Często można usłyszeć, że handel to źródło łatwego i szybkiego zarobku. Uważny obserwator zauważy jednak, że wiele sklepów ulega likwidacji, a ich właściciele mają poważne kłopoty finansowe. W chwili obecnej na "markę" sklepu pracuje się bardzo długo,

przy olbrzymim nakładzie sił i środków finansowych, traktując handel jako inwestycję długoterminową. Właściciele sklepów pracują około 15 godzin na dobę, nie mając żadnych gwarancji osiągnięcia sukcesu. Ktoś kto patrzy z boku, nie widzi tej olbrzymiej pracy, widzi tylko towar, który często nie jest własnością handlowca, ale hurtownika. Ci, którzy w handlu pracują, widzą często jak duże prężne hurtownie i sklepy padają dosłownie z dnia na dzień na skutek działania konkurencji. Olbrzymim utrudnieniem dla kupców jest brak własnych obiektów handlowych. Pomimo ogłoszenia powszechnej prywatyzacji właściciele obiektów (najczęściej spółdzielnie i urzędy) nie sprzedają ich, traktując wynajem jako źródło dużych dochodów. W Polsce czynsze są jednymi z najwyższych w świecie, a wiadomo, że w końcowym efekcie płaci za to klient. Handel w cudzych obiektach grozi ryzykiem, że właściciele obiektów, gdy zobaczą jakiegokolwiek znamiona sukcesu, zaczynają myśleć o podniesieniu czynszu. W zasadzie wszystkie umowy dzierżawy sporządzone są w taki sposób, że preferują interes właściciela obiektu. Zyskowność handlu jest bardzo niska i podwyższanie czynszu musi wiązać się z podwyżką cen sprzedawanych artykułów, co przy dużej konkurencji grozi likwidacją sklepu.

W chwili obecnej staje się głośna sprawa najemców stoisk w pawilonie przy ulicy Pokoju, gdzie właściciel obiektu próbuje poprawić swą złą sytuację finansową (nie zawinioną przez kupców) przez podniesienie i tak wysokich czynszów. Chce on złamać warunki umowy, nie bacząc na to, że kupcy ponieśli koszty wypromowania tego miejsca na chętnie odwiedzaną przez klientów halę targową. Takie działanie jest w naszej ocenie przejawem bardzo złych obyczajów, które nie powinny mieć miejsca w działalności gospodarczej.

Reaktywowane w kwietniu tego roku Stowarzyszenie Kupców Ziemi Sochaczewskiej stawia sobie za cel przybliżenie tej skomplikowanej problematyki wszystkim zainteresowanym handlem, a znajdującym się po obu stronach lady.

Planujemy organizowanie takich przedsięwzięć jak: szkolenia dla handlowców, eliminowanie z pracy w handlu osób nieuczciwych, pomoc handlowcom w tworzeniu wspólnych przedsięwzięć, promowanie najlepszych placówek handlowych, promowanie firm obsługujących handel.

Myślmy, że współpracując z różnymi urzędami na terenie naszego miasta uda się spełnić te oczekiwania.

**Stowarzyszenie Kupców Ziemi Sochaczewskiej.**

## Łatwopalne żniwa

Już 1748 razy interweniowali w tym roku skierniewiccy strażacy. Gasili 861 pożarów, a 666 razy likwidowali tzw. miejscowe zagrożenia. Otrzymali także 62 fałszywe alarmy; najczęściej "zabawiano się" tak w rejonie Skierniewic. Najwięcej pracy mają strażacy z rejonu Żyrardowa, gdzie wybuch przeciętnie co trzeci pożar w województwie. Najbardziej musiały dotychczas interweniować z rejonu brzezińskiego.

Około 50 procent pożarów jest spowodowanych nieostrożnością osób dorosłych, co trzeci to wynik podpalenia.

Najczęściej palą się obiekty mieszkalne. W ostatnich dniach przybywa jednak pożarów w gospodarstwach wiejskich. W rolnictwie i uprawach zanotowano już 257 pożarów. Tegoroczne, opóźnione żniwa powodują znaczne spiętrzenie prac omlotowo-żniwnych i tym samym wzrost zagrożenia.

Straż Pożarna przypomina podstawowe zasady bezpieczeństwa, obowiązujące w czasie zbioru, składowania i transportu płodów rolnych. Należy m.in.: zabezpieczać urządzenia wydechowe silników spalinowych przed wylotem iskiei i ustawiać je na podłożu niepalnym, w odległości co najmniej 10 metrów od stert, stogów lub budynków o konstrukcji

palnej. Używać otwartego ognia i palić tytoń można w odległości nie mniejszej niż 10 metrów od punktu omlotowego, stert, w miejscu oczyszczonym z materiałów palnych. Silniki elektryczne (o odpowiednim do warunków pracy stopniu ochrony), powinny pracować w odległości 5 metrów. Materiały pędne, w ilości nie przekraczającej dobowego zapotrzebowania, przechowywać trzeba w zamkniętych, nietłukących się naczyniach, w odległości co najmniej 10 metrów od punktu omlotowego, miejsca stertowania i tym podobnych prac. Miejsca omlotów, stertowania

i kombajnowania należy wyposażyć w sprawny podręczny sprzęt gaśniczy oraz, w razie potrzeby, w sprzęt służący do zapobiegania rozprzestrzeniania się pożaru. Organizując prace żniwne trzeba również zapewnić możliwość ewakuacji ludzi i sprzętu.

Strefa pożarowa sterty lub stogu z palnymi produktami roślinnymi nie może przekraczać powierzchni 1000 m<sup>2</sup> lub kubatury 5000 m<sup>3</sup>.

Palenie tytoniu przy obsłudze sprzętu, maszyn i pojazdów podczas zbioru palnych płodów rolnych oraz ich transporcie jest zabronione!

Przy ustawianiu stert, stogów i brogów należy też zachować odpowiednie odległości od zabudowań: wykonanych z materiałów

palnych - 30 metrów, innych - 20 metrów, dróg publicznych i torów kolejowych - 30 metrów, lasów i terenów zadrzewionych - 100 metrów, urządzeń i przewodów linii elektrycznych wysokiego napięcia - 30. Między stertami, stogami stowiówymi, odrębne strefy pożarowe odległość powinna wynosić - 30 metrów.

Wokół stert i stogów należy wykonać i utrzymać powierzchnię pozbawioną materiałów palnych o szerokości co najmniej 2 metrów, w odległości 3 metrów od ich obrysu. Produkty roślinne muszą być składowane w sposób uniemożliwiający ich samozapalenie. W przypadku konieczności składowania produktów nie dosuszonych, należy okresowo sprawdzać ich temperaturę.

## Stare przesady

Przesąd jest wyrazem czyjejs wiary w tajemnicze i magiczne związki zachodzące między jakimiś zjawiskami, poczynaniami, postawami a nawet słowami. W większości są błędne i pozbawione logicznego uzasadnienia, ale funkcjonowały wśród ludu od dawna, a niektóre przetrwały do dziś.

### Gospodarskie przesady

Dawniej na wsi wierzono, że nie należy dziwować się nowo narodzonemu zwierzęciu, bo zdechnie. Kiedy koń się potknął - oznaczało to nieszczęście, kiedy parsknął - dobrą wróżbę (np. przybycie gości). Nie wolno było bez przyczyny gotować w kuchni wody, bo wtedy pocily się konie w stajni. Przestrzegano: *Nie bij kota batem, bo gdy tymże batem konia podetniesz, koń suchot dostanie.*

Uważnie liezono wrony za pługiem - ich liczba parzysta wróżyła dobre plony. Wycie psa w obejściu mogło oznaczać czyjąś śmierć, pomór albo wojnę. Gniazdko jaskółki u powały przynosiło szczęście, podobnie gniazdo bocianie na rogu dachu stodoły.

Na jarmarku nigdy w jednym dniu nie kupowano soli i bydła - bydło mogło zamnieć. Pilnowano się, by w dniu 24.VI. (św. Jana) nie dawać podarunków, bo albo krowy mleko stracą, albo bydło oślepie. Gdy gospodyni piekła chleb nie wolno jej było siadać, bo ciasto w piecu mogło "siaść". Zważano też na pewne dni, które mogły być feralne: w sobotę nie wywożono nawozu, bo obrazi się Matkę Boską (tradycyjnie lud sobotę poświęcał Marii a w dni postu nie sadzono kapusty, bo mogła być twarda). Nie wolno też siać, gdy w pobliżu jest zmarły, bo plony nie wzędą.

**Stanisław Bugaj**

# Nasz mały New York

Tak, jak w dobrych amerykańskich filmach akcji, tak i w naszym pięknym mieście od kilku czy nawet kilkunastu lat istnieją "dzielnice", które każdemu, przeciętnemu nawet oglądaczowi filmów sensacyjnych, będą się kojarzyły ze strzelaniną i piskiem opon towarzyszącym pościgom samochodowym. Dzielnice te opalone są przez zagorzałych kibiców dwóch najlepszych polskich drużyn piłkarskich. I tak - Bronx przy ulicy Senatorskiej to siedziba wiernych "wyznawców" łódzkiego Widzewa, a Brooklyn przy 1 Maja - warszawskiej Legii. Miejmy nadzieję, że do żadnych pościgów ani strzelaniny nie dojdzie, choć czasem atmosfera staje się naprawdę bardzo gorąca (szczególnie zaraz przed i zaraz po meczach "na szczycie").

Zdecydowanie nie sensacyjny charakter ma nazwa innej sochaczewskiej dzielnicy, która mieści się tuż za mostem na Bzurze i obejmuje osiedle domków jednorodzinnych o wyjątkowej urodzie i równie wyjątkowych nakładach finansowych przeznaczonych na ich budowę. Z tego właśnie powodu ktoś o bujnej wyobraźni ochrzcił tę dzielnicę nieoficjalnie mianem Manhattanu. Jak wszyscy wiemy nowojorski Manhattan poszczycić się może takimi miejscami jak np.:

Broadway, Empire State Building, Rockefeller Center czy Wall Street, a jak głosi dobry słownik "jest to największe w świecie skupienie wysokościowców i najważniejszy ośrodek finansowy i dyspozycyjny kapitalizmu". Mieszkańcy naszego Małego Manhattanu mogą więc być jak najbardziej dumni z pięknej nazwy swej dzielnicy.

Myślę, że dumni też być powinni mieszkańcy osiedla przy Alei 600-lecia, które okazało się mieć nazwę nie wymagającą żadnych zmian ani przeróbek - każdy, chyba nawet najbardziej zagorzały kibic, nie miałby nic przeciwko mieszkaniu na Victorii.

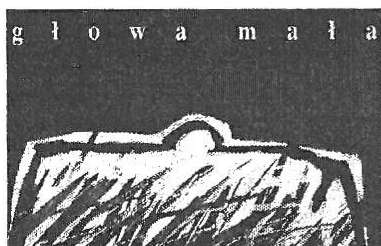
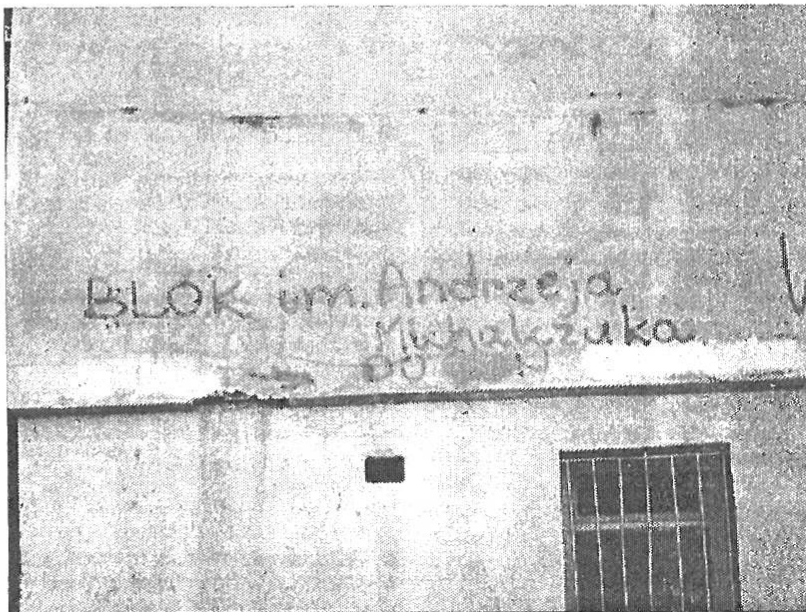
Nasze wspaniałe miasto może również poszczycić się nazwami dzielnic o szerszym, międzynarodowym wydźwięku - mamy bowiem Słoneczną Italię błyszczącą niczym żywe srebro za sklepem "Osiedlak" i Pekin, którego mieszkańcy gotowi są pobić każdego, kto tak właśnie ośmieli się nazwać ich dzielnicę. Ja więc przepraszam z góry i przysięgam, że w tym, co piszę, nie ma żadnej złośliwości.

Najbardziej chyba jednak swojską nazwą, która przetrwała lata i przetrwa ich z pewnością jeszcze

wiele, jest Cebulkowo. Miejmy nadzieję, że oprócz miana dzielnicy przetrwa także jeden z najstojniejszych barów - "Cebulka" ...

Jak widać nie przeminał jeszcze mit Wspaniałej Ameryki, a nasze jednocześnie się z Europą nabiera coraz większego rozpędu. Myślę jednak, że wszystkie te bardziej czy mniej swojskie nazwy są doskonałym świadectwem na to, jak bardzo kochamy nasze miasto i jak wielką zwracamy uwagę na wszelkie przejawy usilnych prób uczynienia z tego niewielkiego zakątka najwspanialszego miejsca na Ziemi, do którego każdy z nas należy z pewnością ogromną częścią swego serca.

**Małgorzata Szajwald**



## Pośladnik ...

Jak donosi z wielu rejonów kraju prasa, w rozmaitych urzędach pracy znaleźć można oferty zatrudnienia dla pań w powstających coraz gęściej ... agencjach towarzyskich. Oczywiście nie są to oferty wprost. Agencje dbają bowiem o reputację i nie mają kobiet byle przyjemnostkami.

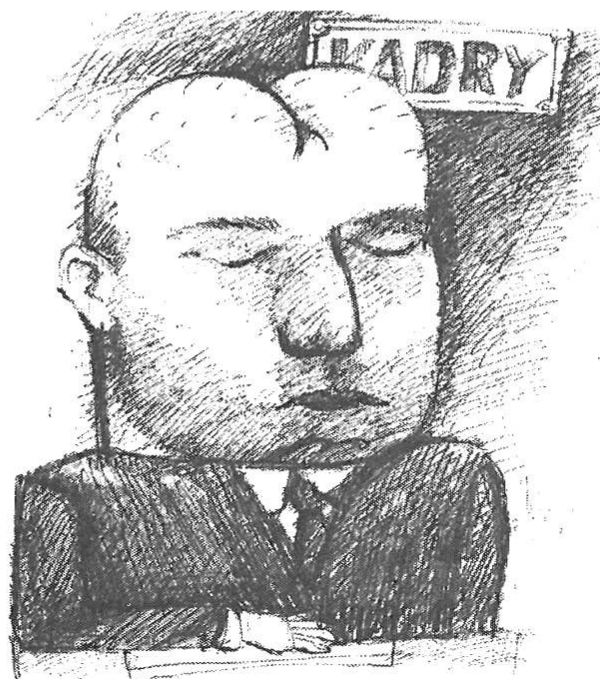
Obowiązujące prawo w żaden sposób nie ogranicza agencji towarzyskich, które chcą szukać pań do pracy za pośrednictwem pośredników. Wystarczy tylko ofertę taką nieco zamaskować. I tak się dzieje. Poszukują więc zdolnych adeptek do "kabaretów", "masażystek" do gabinetów odnowy (ciągle od nowa i od nowa), a w najlepszym razie "tancerki". I nie byłoby może w tym nic złego, nie od dziś przecież kobiety zarabiają przy pomocy swego czaru a zwłaszcza powierzchowności, gdyby nie pewien haczyk. Otóż zgodnie z przepisami, jeśli jakaś pani odmówi przyjęcia takiej oferty, traci prawo do zasiłku! Poważnie! A to jest już przecież stręczenie do nierządu!

Przestraszony sytuacją bezrobotnych sochaczewskich kobiet w te pędy pobiegłem do Rejonowego Urzędu Pracy, by sprawdzić osobiście, czy nie narażone są tam one na podobne pokusy. Panie urzędniczki uspokoiły mnie jednak, że zgłoszeń z agencji towarzyskich nie miały, jeśli nie liczyć agencji rolnej, gdzie w końcu też można się zetknąć z inseminacją. A jeśli nawet jakieś były, to w każdym razie nasze kobiety się nie skarżą, co by miało dobrze świadczyć o pracowitości sochaczewianek.

Mimo to przeżenie przejrzałem listę zapotrzebowania składanych przez pracodawców i przyznam, że podejrzliwość moja nie została rozwiana. Bo powiedzcie sami, co może oznaczać oferta poszukująca ... sprzątaczkę do motelu, że niby ma jeszcze po wszystkim posprzątać? Albo preserki - co by to nie miało oznaczać. Nie mówiąc już o poszukiwanym zawodzie sprzedawczynie, który wyraźnie sugeruje, iż liczy się na profesjonalistki. Znalazłem także ofertę dla operatora (z umiejętnością manipulowania drążkiem?), a także sekretarki, co samo w sobie jest już bezczelną propozycją erotyczną pana dyrektora.

Ostrzegam więc panowie, bacznie przyglądajcie się ofertom pracy dla waszych żon i córek, zwłaszcza tym niewinnie brzmiącym jak choćby: Poszukujemy pracownic fizycznych - nieskomplikowana praca na akord, nie wymagająca żadnych kwalifikacji.

**Sławomir Burzyński**



## Żelazowa Wola Koncert rektora

W sobotę o godz. 11.00 w cyklu Estrada Młodych trzy etiudy oraz nokturn i walca As-dur zagra uczeń II klasy Liceum Muzycznego w Warszawie - **Mariusz Borowiec**. Mając 6 lat wystąpił w Filharmonii Narodowej. W 1989 roku był stypendystą Fundacji Sztuki Dziecka, a w ubiegłym roku zajął II miejsce w Międzynarodowym Konkursie Pianistycznym w Atenach.

W niedzielę o godz. 11.00 recital chopinowski rozpocznie **Zofia Antes**, kończąca studia w Akademii Muzycznej. Trzykrotna laureatka ogólnopolskich konkursów na stypendia artystyczne organizowane przez Towarzystwo im. F. Chopina po wielu koncertach w kraju, przed dwoma laty zadebiutowała w Kalifornii.

O godz. 15.00 można będzie usłyszeć "Chopina doskonale wykonanego w recitalu **Kazimierza Gierzoda**" - jak po jednym z koncertów we Francji pisała "Le Duphine". Po ukończeniu z odznaczeniem w roku 1962 Akademii Muzycznej w Warszawie pracował jako pedagog, pełnił m.in. funkcje dziekańskie w latach 1975-1987. Dwukrotny rektor macierzystej uczelni jest również od prawie 10 lat profesorem - gościem Uniwersytetu w Osace. Od 1964 roku koncertuje na całym świecie, a od ponad 20 lat kieruje letnimi kursami interpretacji dla pianistów japońskich.

**Janusz Sofulak**

**Voyager Club**  
WYŁĄCZNY IMPORTER

**SKUTER Sunny**  
tylko **2990 zł**  
Bikeland

ul.15-Sierpnia 17  
96-500 Sochaczew  
tel. (0-46) 86-234-82



pojemność skokowa 49,26 cm<sup>3</sup>  
max. moment obrotowy 3 Nm (4400 obr./min)  
moc 2,3 KM (5500 obr./min)  
prędkość 45 km/h  
zużycie paliwa 2,4 l/100 km  
masa własna 63 kg

na omińnięcie ulicznych korków,  
w drodze do pracy i domu

**bajaj**

**ZAPRASZAMY !!!**

**\* GSM**

- \* Telefony z homologacją
- \* Akcesoria
- \* CB Radio
- \* Sprzęt AGD
- \* Porady techniczne

Dla jednostek budżetowych oraz prowadzących działalność gospodarczą  
możliwość negocjacji cen.

**"Sezam", ul. Traugutta 3**  
tel. (0-46) 86-227-07  
0-602 249-276

**OGŁOSZENIA DROBNE**

**Usługi**

- Kursy komputerowe, zaświadczenia, tel. 245-12. ZS-17
- Żaluzje, Verticale, Rolety tekstylne i antywłamaniowe - także naprawa - Kozłowski, Słowiańska 17, tel. 8629820, (0-602) 399194. ZS-60
- Autozłom, skup pojazdów, Kozuski Parcel 60, k/Sochaczewa, tel. 86 194 66. ZS-79
- Pranie dywanów i tapicerki, tel.135-74. ZS-581
- Mechanika maszyn biurowych, usługi ksero, Andrzej Dybicz, Sochaczew, ul.1 Maja 15, tel.22462 wew.8. Format: A0, A1, A2, A3, A4. ZS-600
- PPHU "Montbud" montaż, sufity podwieszane, ścianki gipsowo-kartonowe, wymiana stolarki budowlanej AL, PCV, panele boazerijne. VAT, tel.090 286910. ZS-618
- Czyszczenie dywanów, tapicerki meblowej i samochodowej. Kozłów Biskupi 144B, tel.0-602-38-60-81. ZS-627

**Nieruchomości**

- Sprzedam działki we wsi Żuków. Tel.8632811 w.259 lub 8623047. ZS-507
- Usługi koparkowo-transportowe, Stanisław Zwierzchowski, Sochaczew, Al.600-lecia 66/29, tel.0-602-38-60-81. ZS-530
- Do wynajęcia plac - 4000 m<sup>2</sup>, z budynkami magazynowymi - ZS-570

300 m<sup>2</sup> w Sochaczewie, przy ul.Staszica, tel.249-18. ZS-570

- Sprzedam M-4 lub zamienię na M-3 i M-2. Telefon: 245-51. ZS-565
- Sprzedam działkę o pow.7600 m<sup>2</sup>, w Sochaczewie. Cena do uzgodnienia. Wiadomość: Sochaczew, ul.Młynarska 5. ZS-598
- Sprzedam działkę pod zabudowę, o pow.1,5 ha, w Kozłowie Biskupim. Wiadomość: Kuznociń 51. ZS-612
- Do wynajęcia pokój, H.Sawickiej 12/8 - Natalia Sawa. ZS-616
- Wynajmę mieszkanie. Wiadomość: Sochaczew, ul.Młynarska 21. ZS-621
- Sprzedam M-5 w Sochaczewie, tel.862-38-62. ZS-622
- Poszukuję lokalu na sklep, (090) 288929. ZS-623
- Zamienię własnościowe M-4 na mniejsze, tel.86-254-97. ZS-628
- Tanio sprzedam działki budowlane w Plecewicach. Woda i światło na miejscu. Wiadomość: (0-46) 86-251-09 ZS-629
- Sprzedam duży dom w Sochaczewie - os. Malesin. Tel. 0-90 262641. ZS-630
- Lekarz specjalista **Alergolog** przyjmuje w środy po południu w Liceum Ogólnokształcącym, ul.15 Sierpnia, tel.233-94. ZS-578
- Zatrudnię kierowcę-mechanika (najchętniej renciście), kat.B, C. Mile widziane uprawnienia III gr. dźwigowej. Tel.86-247-95, po godz.16.00. ZS-614
- DSP "Polan" w Sochaczewie, ul.Załamana 1, przy dworcu PKP, wynajmie powierzchnię na hurtownię lub działalność produkcyjną. Kontakt - tel. 8622433. ZS-608
- Sprzedam maszyny intrologatorskie po niskich cenach. Idź Buczyński, Warszawska 19. ZS-613
- Kupię wyposażenie do sklepu spożywczego, tel.861-64-70 lub 862-95-99. ZS-619
- Sprzedam gospodarstwo o pow.5 ha, podstawowe narzędzia rolnicze wraz z ciągnikiem oraz większą ilość słomy i obornika. Młodzieszyn-Łęg, Wierzbowa 8. ZS-624

**DAEWOO ELCAR**

Skierniewice, ul.Łowicka 127  
oferuje:

**Wakacyjne pakiety ubezpieczeniowe!**

**TICO** - UBEZPIECZENIE GRATIS!

**NEXIA GL** - UBEZPIECZENIE - 440 zł

**ESPERO CITROËN C-15**

**POLONEZ PLUS, TRUCK PLUS,**

Kredyty bankowe na miejscu w ciągu 1 dnia!

**KORZYSTNE PAKIETY UBEZPIECZENIOWE**

**Leasing fabryczny samochodów dostawczych**

**AUTORYZOWANY SERWIS**

**DAEWOO-FSO**

**ELCAR** Sp. z o.o. ul.Łowicka 127  
96-100 Skierniewice, tel. (0-46) 322-332, 322-333, 322-329,  
tel.fax (0-46) 322-331  
Godziny otwarcia: **poniedziałek - piątek 8-17, sobota 8-13.**

**Spółdzielnia Mieszkaniowa Lokatorsko-Własnościowa "Bielany" w Skierniewicach,**  
ul.M.C.Skłodowskiej 14

proponuje Państwu:

- ✓ mieszkania o pow. 59-68 m<sup>2</sup>, w zabudowie wielorodzinnej,
- ✓ domy jednorodzinne o pow.140 m<sup>2</sup>, w zabudowie szeregowej

zlokalizowane w kameralnym osiedlu zamkniętym przy ul.M.C.Skłodowskiej 8/10 w Skierniewicach.

**Oferujemy Państwu:**

- ✓ atrakcyjne rozwiązania projektowo-wykonawcze,
- ✓ niskie, stałe ceny,
- ✓ krótkie terminy realizacji,
- ✓ wysoką jakość wykonania,
- ✓ możliwość korzystania z ulg i premii gwarancyjnych,
- ✓ możliwość korzystania z kredytów mieszkaniowych.

**Zainteresowanych prosimy o kontakt osobisty w biurze Spółdzielni lub telefoniczny pod nr. (0-46) 33-37-40 w godz.8.00-14.00.**



# Informacja ZUS Oddział ZUS w Żyrardowie

**Informuje, że od 1.09.1997 r. wchodzi w życie przepisy ustawy z dnia 27.06.1997 r. - o zmianie ustawy o zasiłkach rodzinnych i pielęgnacyjnych oraz o zmianie niektórych ustaw (Dz.U. Nr 93, poz.596).**

Zasiłki rodzinne będą ustalane na okres 1 roku, od czerwca do maja następnego roku. Po wejściu w życie przepisów w/w ustawy, prawo do zasiłku rodzinnego zostanie ustalone na okres od września 1997 r. do maja 1998 r.

Do ustalenia prawa do zasiłku rodzinnego będzie przyjmowany dochód rodzinny z okresu od 1 stycznia do 31 grudnia roku poprzedniego. Do przyznania prawa do zasiłku rodzinnego w okresie od września 1997 r. do maja 1998 r. - zostanie przyjęty dochód z okresu od 1 stycznia 1996 r. do 31 grudnia 1996 r.

Składniki dochodu, przyjmowane do dochodu rodzinnego, zostały wymienione w art.3 ustawy oraz w pouczeniu oświadczenia, które winien składać zasiłkobioreca, ubiegając się o zasiłek rodzinny. Dochód miesięczny z gospodarstwa rolnego z 1 ha przeliczeniowego, który będzie przyjmowany do ustalenia prawa do zasiłku rodzinnego w okresie od września 1997 r. do maja 1998 r. - wynosi 218,25 zł. Przeciętny miesięczny dochód na osobę w rodzinie, przy ustalaniu prawa do zasiłku rodzinnego, w okresie od września 1997 r. do maja 1998 r. - nie będzie mógł przekroczyć kwoty 436,50 zł.

**Przeliczenie w ciągu okresu zasiłkowego przeciętnego miesięcznego dochodu w rodzinie, może być dokonane w przypadku:**

- zwiększenia się liczby członków rodziny,
- utraty stałego źródła dochodu.

**Ponowne ustalenie dochodu będzie dokonywane:**

- gdy nastąpi zmniejszenie liczby członków rodziny,
- w przypadku uzyskania nowego źródła dochodu.

Od 1 września 1997 r. nastąpią zmiany zasad orzekania o stanie zdrowia, a więc również zmiany w zakresie ustalania uprawnień do zasiłku pielęgnacyjnego.

**Prawo do zasiłku pielęgnacyjnego będzie ustalane dla osób, wobec których została orzeczona:**

- niepełnosprawność w stopniu umiarkowanym - poprzednio II grupa inwalidztwa,
- niepełnosprawność w stopniu znacznym - poprzednio I grupa inwalidztwa.

Dziecku, któremu przysługiwał zasiłek pielęgnacyjny przed 16. rokiem życia, będzie przysługiwał nadal, jeżeli będzie uczyć się w szkole - do ukończenia 24 roku życia. Orzeczenie winno zawierać informację, że dziecko to ze względu na stan zdrowia wymaga stałej opieki ze strony innej osoby, polegającej na pielęgnacji lub współdziałaniu w postępowaniu leczniczym lub rehabilitacyjnym.

**Wysokość zasiłku rodzinnego wyniesie:**

1. w okresie od 1 września do 31 grudnia 1997 r., miesięcznie 29,10 zł., na każdą uprawnioną osobę.
2. w okresie od 1 stycznia 1998 r. miesięcznie:
  - na małżonka oraz pierwsze i drugie dziecko - po 29,10 zł.,
  - na trzecie dziecko - 36 zł.,
  - na czwarte i kolejne dziecko - po 45 zł..

Samotni rodzice, wychowujący dzieci niepełnosprawne, otrzymają od 1 stycznia 1998 r. zasiłek rodzinny w podwójnej wysokości przysługującej na te dzieci.

Wysokość zasiłku pielęgnacyjnego od 1 września 1997 r. wyniesie 96,06 zł. miesięcznie.

Od 1 września 1997 r. zasiłki rodzinne i pielęgnacyjne będą wypłacane od miesiąca kalendarzowego, w którym powstało prawo do zasiłku, jednak za okres nie dłuższy niż jeden miesiąc wstecz od miesiąca, w którym zgłoszono wniosek.

## KONKURS MŁODYCH DZIENNIKARZY

# Z ogniem nie ma żartów

Znudzona patrzyłam w okno klasy. Słowa wychowawczynie docierały do mnie z kosmicznego odalenia. Z myślenia o niebieskich migdałach wyrwał mnie terkot dzwonka. Pakując plecak usłyszałam jeszcze, jak pani mówi do nas: "Chyba już będziecie wiedzieć, jak należy postępować w przypadku pożaru. Pamiętajcie, z ogniem nie ma żartów!".

- O czym ona mówi? - pomyślałam. - Przecież nasza szkoła to beton, cegła i szkło. Co tu się może zapalić?

W domu, o 17.00, zasiadłam tradycyjnie przed telewizorem, by obejrzeć Teleekspres. Pierwsza informacja dotyczyła procesu organizatorów koncertu rockowego w Gdańsku, na którym wybuchł pożar. Padały z ekranu takie słowa jak: panika, brak wyjść ewakuacyjnych, ofiary ...

Kilka dni później, na lekcji fizyki pani w pośpiechu rozdawała testy sprawdzające. Siedziałam na krześle i z przerażeniem czytałam pierwsze zadanie. W tejże chwili na korytarzu rozległ się krótki dzwonek, potem drugi i trzeci. Pożar! Szybko spakowaliśmy plecaki i wyszliśmy z klasy. Po schodach udaliśmy się do wyjścia ewakuacyjnego, gdzie spotkaliśmy innych uczniów. Nikt dokładnie nie wiedział, czy to tylko próba, czy prawdziwy alarm. Klasy zebrały się na placu przed szkołą. Wychowawcy policzyli nas, sprawdzając czy nikt nie został w środku. Przed budynkiem stało kilka samochodów strażackich. Rozpoznałam wśród nich również wóz młodzieżyskiej

OSP. Biegając wraz z innymi na szkolne boisko, zobaczyłam jeszcze kilku strażaków rozwijających węże i porozumiewających się krótkofalówkami. Gdy już wszyscy zebraли się na boisku, pani dyrektor powiedziała: - Nie bójcie się! To tylko próbny alarm.

Odetchnęliśmy z ulgą. Poczuliśmy, jak kamień spada mi z serca. Byłam bowiem naprawdę wystraszona.

- Cieszę się, że tak sprawnie opuściliście zagrożony obiekt. Jestem zadowolony z tego, iż nikt nie postanowił udowodnić swej odwagi i nie został wewnątrz - powiedział dowódca straży.

- Gdyby to był prawdziwy alarm, to czy zdążylibyśmy opuścić szkołę, zanim ogień się rozprzestrzeni? - spytał jeden z nauczycieli.

- Jeśli wszystko zostanie wykonane tak szybko jak teraz, macie dużą szansę na uratowanie się. Chyba, że ogień zostałby zauważony zbyt późno, wtedy te szanse oczywiście zmniejszą się. Mamy nadzieję, że podczas pożaru nikt na siłę nie będzie starał się wyjść ze szkoły, nie zważając na to, iż utrudnia wyjście słabszym. Panika jest bowiem równie straszna jak ogień.

Cieszę się, że w szkole zorganizowano taką akcję. Daje to nam bowiem szansę na uratowanie się w czasie ewentualnego niebezpieczeństwa.

**Monika Szymerska**

kl.VIIIb, SP Młodzieszyn, nagroda w Konkursie Młodych Dziennikarzy.



## POCZTA

7.08.1995 r. w Zakładzie Handlowym Unisat s.c. w Sochaczewie, ul. Warszawska 41, kupiliśmy telewizor marki Elemis. Pierwsza naprawa była 13.05.96, druga - 27.02.97. 21.07.97 r. telewizor znów się zepsuł. W punkcie serwisowym poinformowano mnie, że do telewizora nikt nie przyjedzie (28 cali), ale właściciel jest tak łaskawy, że za swoje pieniądze naprawia te telewizory do któregoś sierpnia 97 r., jeśli przywiozę sprzęt na miejsce.

24 lipca zawiozałam telewizor. Pan z serwisu był bardzo miły, zniósł go nawet sam z samochodu i powiedział, że bym pozatwiała sobie sprawy, bo spróbuje go naprawić do 17.00. (Była 14.30). Gdy wróciłam, w zakładzie zastałam już właściciela. Oczywiście z pretensją (nadal uważam, że słuszną) zwróciłam się do niego, co mam z tym nieudanym zakupem zrobić, bo przecież jemu zapłaciłam za telewizor, w jego firmie zawarłam umowę zakupu, a nie z fabryką Elemisa.

Właściciel kazał mi przeczytać pismo o upadku Fabryki Elemis, pisać do syndyka, podać go do sądu, wytykał też, że jestem za młoda (mam 39 lat), żeby na niego podnosić głos (on to co innego, mógł na mnie się drzeć). Kiedy spytałam: "Czy telewizor jest naprawiony?", odpowiedział - "Niech się pani idzie i spyta". Pan za kotarą zastraszony

szepnął, że jak będzie miał część, która nawaliła to naprawi, każe o to pytać właściciela.

Właściciel: Nie wiem kiedy dostanę! (...)

Wysłałam ze sklepu z głową spuszczoną, a dwóch panów za ladą rzuciło mi na odchodne pogardliwe spojrzenie. Cieszyłam się tylko, że dorosła córka poszła na zakupy i nie była narażona na stres, jaki spotkał jej matkę w miejscu publicznym, jakim jest sklep.

Do kogo mam się udać, nie mam pieniędzy na sądy, adwokatów, gdzie znajduje się Biuro Konsumenta, które może mi coś doradzić?

Miałam iść do Urzędu Miasta Sochaczew (dział handlu), ale skoro właściciel "nie potrzebuje zezwolenia" (tak powiedział) i ma śmiałość tak rozmawiać z klientem, to po co ja tam pójść? Może jego racja to pieniądze, które on ma, a ja nie?

Żałuję tylko, że w sklepie nie było klientów, może ktoś by się za mną upomniał, bo właściciel zaznaczył, że on to świadek w koledze. Nie wiem tylko, po co o tym wspominał. Może mi zrobi kolegium za to, że chodzę po jego sklepie i próbuję się od Wielebności o coś upominać?

Naprawdę jestem w kropce, nawet o ten telewizor będę bała się iść zapytać.

**Z poważaniem  
- Joanna Kamoda**

# HOROSKOP

## ♈ Baran 21.III. - 20.IV.

Daleko od partnera docenisz jego odmienny sposób bycia. Już nie będzie Ci się wydawał tak obojętny. Ktoś podsunie Ci pomysł na dalsze "oswojenie" Lwa. Nad emocjami zatrumfuje zdrowy rozsądek. W czwartek odbędzie się ważna impreza towarzyska - wypada okazać wielką życzliwość zaprzyjaźnionej osobie, choćby Ci to mieszało szyki. W pracy niezły układ, może awansujesz?

## ♉ Byk 21.IV. - 21.V.

Pomagasz innym, wprawdzie niechętnie, i robisz to, co uważasz za konieczne. Może właśnie dlatego litujesz się nad sobą i nie rozglądasz uważnie wokół. A tu mogą się szykować niespodzianki. Kto wie, czy teraz nie stanie na Twojej drodze wymarzony życiowy partner? Nie zapomnij o zobowiązaniach rodzinnych. Przygoda ze znaną od dawna Rybką ożywi Cię w weekend. Szanuj zdrowie.

## ♊ Bliźnięta 22.V. - 21.VI.

Przed Tobą wiele zajęć. Uda Ci się sfinalizować ważną transakcję i wypełnić zobowiązania wobec partnerów. W środę spotkanie z kimś bardzo mądrym - słuchaj dokładnie, co ma do powiedzenia. Znajdziesz całkiem inne rozwiązanie kłopotów, z którymi borykasz się od paru lat. Pieniądze napłyną ze wszystkich stron. Spotkania z przyjaciółmi będą miłe i udane. Wybierz się na wycieczkę.

## ♋ Rak 22.VI. - 22.VII.

Jeden z licznych obowiązków, które udało się innym wpechnąć na Twoją głowę, odpadnie Ci w tym tygodniu, co przyjmiesz z prawdziwą ulgą. Nie zniechęcaj się, powoli pozbędziesz się reszty "bagażu". Skomplikowana sprawa osobista, którą martwisz się od miesiąca, zostanie rozwiązana dzięki zaufanemu Strzelcowi. W pracy nieoczekiwany, twórczy zryw i duże dodatkowe pieniądze.

## ♌ Lew 23.VII. - 22.VIII.

Objawy uczuć i zainteresowania ze strony aż kilku osób bardzo podniosą Cię na duchu. Zamarzy Ci się wspaniała przygoda, daleka wyprawa i wielkie sukcesy. I coś z tych marzeń uda się zrealizować przy niewielkiej pomocy bratnich dusz. W pracy dobre układy - masz teraz siłę przebiccia i dobre pomysły. Ale uwaga - działaj spokojnie, nie na oślep. W piątek ważne spotkanie, brzemienne w skutki.

## ♍ Panna 23.VIII. - 22.IX.

Jedź, wypoczywaj, ciesz się życiem i wzajemnością. Przed urlopem zostaw troski w domu, a sprawy zawodowe - zapięte na ostatni guzik. Jeśli zechcesz, Twoi bliscy będą szczęśliwi. Wzrosną Twoje notowania w pracy i wśród płci przeciwnej. Nie narzucaj partnerowi swego zdania w drobiazgach. Więcej osiągniesz, gdy czasem ustąpisz lub spytasz o opinię. Na randkę wybierz środę.

## ♎ Waga 23.IX. - 23.X.

Trochę zaczniesz Cię męczyć zmienność Twoich nastrojów. To uczucie szczęścia, to znów przekonanie, że jesteś do niczego - a wszystko na zmianę po parę razy dziennie! - rzeczywiście może nużyć. Spróbuj dostrzec oddanych ludzi w swoim otoczeniu i cieszyć się chwilą, a gdy nadpłynie gorszy humor - idź na długi spacer. Poważne decyzje odłóż. Udany weekend z sercowymi sukcesami.

## ♏ Skorpion 24.X. - 22.XI.

Nie rań partnera, staraj się dobrać słowa tak, by nie wyrządzać nieodwracalnych szkód. Sprawy sercowe i finansowe układają się po Twojej myśli. Nie kuś jednak losu i nie daj się namówić na ryzykowne inwestycje. W czwartek spotkanie z przyjaciółmi. Poznasz wtedy kogoś miłego.

## ♐ Strzelec 23.XI. - 21.XII.

Czeka Cię sukces, nawet wtedy, kiedy zdecydujesz się nie osiągać swoich celów cudzym kosztem. Trzeba będzie wprawdzie trochę dłużej poczekać, ale za to spokojne sumienie pozwoli się delektować spełnionymi marzeniami. W finansach nie ufaj przypadkowym doradcom, a planami zawodowymi nie dziel się z nikim. Działaj rozważnie. Dbaj o wypoczynek i dobre kontakty z bliskimi.

## ♑ Koziorożec 22.XII. - 20.I.

Nie leń się i ostro ruszaj do pracy. Masz szansę zdobyć wiele i załatwić sprawy, na których Ci zależy. Nie obędzie się jednak bez wysiłku, sukcesy wymagają starań, a czekanie na szczęśliwy przypadek jest bezcelowe. Od razu wyjaśnij nieporozumienia domowe, nie pozwól, by żale narastały. W pracy nad sobą możesz liczyć na pomoc bliskich. W piątek przyjęcie i spotkanie z ważną osobą.

## ♒ Wodnik 21.I. - 20.II.

Trzeba być czujnym, bo niby wiele się nie dzieje, ale szanse na zawodowy sukces krążą wokół Ciebie. Jeszcze chwila, a oferty posypią się - i musisz umieć od razu reagować. Więcej pieniędzy, więcej władzy - jeśli tylko wykażesz się energią i zdecydowaniem - masz zapewnione. Nie odsuwaj ludzi, nie zniechęcaj ich do siebie, szanuj nowe znajomości. W sprawach sercowych pora na Twój ruch.

## ♓ Ryby 21.II. - 20.III.

Trochę się narozrabiało, a teraz trzeba będzie próbować to naprawić. Uda się, jeśli skorzystasz z pomocy oddanego Barana. Pozbędziesz się wtedy kłopotu i poprawisz dzięki temu stosunki ze starymi przyjaciółmi. Ożywienie w sprawach sercowych, nowe znajomości - także zawodowe. Wolne dni spędź z kimś, komu zależy na Tobie, a nie na Twoich możliwościach finansowych lub towarzyskich.

## Miejski Ośrodek Kultury w Sochaczewie, 96-500 Sochaczew, ul. Żeromskiego 8, tel. (0-46) 862-25-02

### ogłasza przetarg nieograniczony na wykonanie wymiany drzwi i okien drewnianych na aluminiowe w gmachu Miejskiego Ośrodka Kultury w Sochaczewie.

Termin realizacji zadania - proponowany przez Oferenta (b.r.).

Warunkiem udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia jest wniesienie wadium w wysokości 6.000,00 zł, w terminie do 03.09.1997, do godz. 15.00, na konto Urzędu Miejskiego w Sochaczewie - Bank PeKaO S.A. Agencja Sochaczew nr 575016-250766-3401-7 lub w kasie Urzędu - pok.34.

Postępowanie nie zostało poprzedzone wstępną kwalifikacją.

Formularz zawierający specyfikację istotnych warunków zamówienia można odebrać osobiście w Miejskim Ośrodku Kultury w Sochaczewie lub za zaliczeniem pocztowym.

Zamkniętą kopertę zawierającą ofertę należy złożyć osobiście w sekretariacie Urzędu Miasta w Sochaczewie - pok. 43.

Koperta powinna być oznaczona: "Oferta w sprawie przetargu nieograniczonego na wykonanie wymiany drzwi i okien drewnianych na aluminiowe w gmachu Miejskiego Ośrodka Kultury w Sochaczewie".

Pracownikiem uprawnionym do kontaktów z oferentami jest Halina Pędziejewska - Dyrektor Miejskiego Ośrodka Kultury w Sochaczewie, w godz. 10.00-15.00.

Termin składania ofert upływa dnia 03.09.1997, o godz. 15.00.

Oferenci składają oferty w siedzibie Urzędu Miasta w Sochaczewie, ul. 1-go Maja 16, 96-500 Sochaczew, pok. nr 46. Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie Urzędu Miasta w Sochaczewie - pok. 45, w dniu 04.09.1997 o godz. 10.00.

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem obowiązkowych preferencji krajowych. W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy spełniają warunki określone w art. 22 Ustawy z dnia 10 czerwca 1994 r. o zamówieniach publicznych (Dz. U. Nr 76, poz. 344 z późniejszymi zmianami).

ZS-633

## VIDEO

### Kruk 2: Miasto Aniołów - thriller

Reż. Tim Pope

Wyst. Vincent Perez, Mia Kirshner

W drugiej części "Kruka", tragicznie zmarłego Brandona Lee zastąpił Vincent Perez, francuski artysta znany z "Królowej Margot" i "Indochin".

Ashe, zamordowany wraz z synkiem przez handlarzy narkotyków, powstaje z grobu i przyjmując postać człowieka - kruka podąża śladem zabójców.

"Kruk 2" nie jest kopią pierwszej części. Realizowany przez inną ekipę, innego reży-

sera jest kontynuacją kultowego przeboju.

"Podczas gdy pierwszy film pachniał ziemią, ten pachnie wodą i mgłą" - mówi reżyser.

### NIESAMOWITA KONTYNUACJA KULTOWEGO PRZEBOJU „KRUK”!

- Nr 1 na liście przebojów kinowych USA w tygodniu premiery!
- Wśród piątki największych hitów video w USA!
- Niepowtarzalne napięcie, nieprzerwana akcja!
- Wspaniała ścieżka dźwiękowa!

vincent perez  
the crow  
city of angels  
KRUK 2: MIASTO ANIOŁÓW

#### Lista przebojów:

- 1 - Więzy krwi - sensacyjny (L.D. Phillips, J.Reinhold)
- 2 - Szkoła nienawiści - dramat (D.Walsh, T.Skerrit)
- 3 - Pożar uczuć - komedia (W.Baldwin, J.Leguizamo)
- 4 - Rewolwer - sensacyjny (J.Le Gros, D.Lane)
- 5 - Teksaska tragedia - dramat (L.Leighton, M.Hayden)

Opracowano w wypożyczalni B & A ul. 1 Maja 18.

## PIŁKA NOŻNA

## Seniorzy IV liga

## Zadowolenie i żal

## Kasztelan Sierpc - Orkan 2:2 (2:0)

Rozegrany w środę w Gąbinie z Błękitnymi ostatni mecz sparingowy przyniósł Orkanowi kolejną wysoką wygraną. Na inaugurację zmagani o punkty mistrzowskie z Kasztelanem nasi jechali do Sierpca niezbyt pewni. Bo to i trudny rywal na swoim boisku (niektórzy mówią, że gra się tam jak na piachu), gdzie przyjezdni rzadko osiągają korzystny wynik, i Orkan jechał osłabiony. Wojciechowski nie mógł grać za czerwoną kartkę z ubiegłego sezonu, a Serwach był świadkiem na ślubie kolegi. Na boisku nie było widać tego osłabienia, ale gole strzelali gospodarze. Atakując tylko z wypadów, Kasztelan zdołał wykorzystać dwie jedyne sytuacje na zdobycie bramek. Tuż przed przerwą pachniało jeszcze rzutem kamym przeciwko Orkanowi, ale sędzia był pobłażliwy i skończyło się na dwubramkowej stracie. Mimo tego lepsze przygotowanie Orkanu pozbawiło gospodarzy marzeń o wygranej. Najpierw Jakub Sobolewski strzelił gola kontak-

towego, a w 60. minucie Jacek Brzeski wyrównał na 2:2. Był to gol rzadko oglądany nawet na boiskach ekstraklasy. Brzeski w 50. minucie trafił z rzutu wolnego z ok. 20 metrów pod spojenie słupka z poprzeczką. Piłka po odbiciu ledwo przekroczyła linię bramkową, ale sędzia nie miał wątpliwości. Gol ten był ukoronowaniem doskonałej gry Jacka tak w obronie jak i w ataku. Gdy wydawało się, że kolejne gole dla Orkanu to już tylko kwestia minut, sędzia niezrozumiałą decyzją, na 30. minut przed końcem, usunął z boiska Szymonowicza za nieczysty, ale przypadkowy, wślizg tuż przy linii środkowej boiska. Teraz gospodarze złapali wiatr w plecy, jednak grający z kontry Orkan był bliższy strzelenia zwycięskiej bramki; w ostatniej minucie spotkania Brzeski znalazł się "sam na sam" z bramkarzem Kasztelana, ale znów dało o sobie znać newralgiczne boisko... Piłka podskoczyła na nierówności i skończyło się podziałem punktów. W środę o godz. 17.00 Orkan podejmuje u siebie beniaminka ligi Vitcovię Witkowo, a w sobotę 23 sierpnia o godz. 16.00 Orkan gra u siebie z Orłętami Aleksandrów Kuj. W Sierpcu Orkan gra w składzie: Radzio, Ambroży, Szymonowicz, Znajdek, Machciński, Zatorski, Cieślak, Łukawski, Wróblewski, Brzeski, Sobolewski.

Pozostałe wyniki: Mazur Gostynin - Sokół Kleczew 5:0, Łokietek Brześć Kujawski - Start Radziejów 1:0, Widok Unia Skierniewice - Mazovia Rawa Mazowiecka 2:0, Petrochemia II Płock - Orłeta Aleksandrów Kujawski 3:0, Vitcovia Witkowo - Tur Turek 0:0, Wisła Włocławek - Zdrój Ciechocinek przelozone.

a w niedzielę w Chodakowie juniorów Bzury 2:1. W tym spotkaniu, przy sporym zainteresowaniu publiczności, drużyny wystąpiły w składach: Orkan - Grefkowicz, Makowiecki, Nowak, Marcinkowski, Adamiak, Kowalczyk, Adamczewski, Bajnerman (Mroczek), Wojciechowski, Olejniczak, Kopa (Nikodem). Bzura - Stencel, Jagodziński, Tymofiewicz, Gawron, Szczerbik, Jóźwik, Dragański, Makulski, Kunicki (Heleniak), Skorupski, Orliński.

Wyższość Orkanu nie podlegała dyskusji, choć pierwszego gola zdobyła Bzura. Makulski ograł dwóch obrońców i wyłożył

piłkę Dragańskiemu. Ten z bocznej linii 16 metrów strzelił doskonale w krótki róg i ku zaskoczeniu kibiców Bzura objęła prowadzenie. Orkan przeważał - m.in. Stencel dwukrotnie wybronił piłkę zmierzającą do siatki, raz obrońca Bzury po mocnym dośrodkowaniu Kowalczyka trafił w swoją poprzeczkę, ale ostatecznie Orkan udowodnił swoją wyższość golami Kowalczyka i Olejniczaka.

We wtorek w meczu z drużyną seniorów płockiej ligi okręgowej - Unią Iłów padł wynik 4:2 (1:2). Błyskawicznym hattrickiem popisał się Paweł Olejniczak, który między 52. a 55. minutą strzelił trzy bramki.

## Rusza liga makroregionalna juniorów

W sobotę o godz. 11.00 GKS Bełchatów zagra na boisku w Chodakowie i w Sochaczewie. Juniorzy starsi Orkanu spróbują zrewanżować się za porażkę sprzed dwóch miesięcy, kiedy to Bełchatów zwycięstwem w Sochaczewie uratował swój byt w lidze makroregionalnej. W Chodakowie o tej samej godzinie juniorzy młodszy Bełchatowa grają w tej samej lidze przeciwko nowicjuszowi - Bzurze. Po tym meczu juniorzy starsi Bzury zagrają towarzyskie spotkanie z Bakomą Bielice, w czasie którego można będzie skosztować jogurtów Bakomy oraz słodczy Master Foods.

W niedzielę w Sochaczewie juniorzy młodszy Orkanu, prowadzeni przez Piotra Zaleskiego, grają mecz mistrzowski w lidze makroregionalnej z ŁKS Łódź. Juniorzy nasi grają w miejsce Lecha Rypin, który zrezygnował z awansu.

## JUNIORZY

## Zwycięstwa w sparingach

Od czwartku do wtorku juniorzy Andrzeja Grzybowskiego rozegrali trzy zwycięskie sparingi. Najpierw pokonali występującą w A-klasie seniorów Bakomę Bielice 6:0 (bramki: Wojciechowski, Kowalczyk, Adamczewski, Olejniczak, Reczka i Nikodem),

## W SKRÓCIE

Rozgrywki inauguruje również klasa okręgowa seniorów. Oaza-Bzura Chodaków wyjeżdża w niedzielę do Pogoni Bełchów, a za tydzień podejmuje GKS Łyszkowice.

\*\*\*

Rozegrano mecze pierwszej rundy piłkarskiego Pucharu Polski województwa skierniewickiego.

Wyniki:

LZS Skrzelew - Promyk Nowa Sucha 2:8, Limit Rybno - Abex Skrzelew 6:2, Relax Brzeziny - Bakoma Bielice 3:1.

## Dom Pomocy Społecznej (Sochaczew, Gawłowska 148)

informuje, że Gospodarstwo Pomocnicze przy DPS świadczy następujące usługi rolnicze:

- orka - 54 zł za 1 godz.
- talerzówka - 62,10 zł/h,
- bronowanie - 35 zł/h,
- siewy - 39,60 zł/h,
- zbiór słomy przyczepą samozbierającą - 60 zł/h,
- kultywatorowanie - 54 zł/h,
- sadzarka - 36 zł/h,
- kopaczka - 54 zł/h,
- ścinacz zielonek - orkan - 60 zł/h.

ZS-626

## Kalendarz spotkań piłkarskiej drużyny seniorów MKS "Orkan"

## Mecze w Sochaczewie:

- 23.08. - g. 16.00 - Orłeta Aleksandrów Kujawski
- 3.09. - g. 17.00 - Mazovia Rawa Mazowiecka
- 13.09. - g. 16.00 - Górnik Łęczysca
- 20.09. - g. 15.30 - Tur Turek
- 4.10. - g. 15.00 - Eden Rogów
- 18.10. - g. 14.00 - Widok Unia Skierniewice
- 8.11. - g. 11.00 - Petrochemia II Płock

## Mecze wyjazdowe:

- 30.08. - g. 16.00 - Start Radziejów Kujawski
- 6.09. - g. 16.00 - Zdrój Ciechocinek
- 17.09. - g. 16.00 - Sokół Kleczew
- 28.09. - g. 15.00 - Mazur Gostynin
- 11.10. - g. 14.30 - Wisła Włocławek
- 25.10. - g. 11.00 - Łokietek Brześć Kujawski

Wydawca: Urząd Miejski w Sochaczewie, ul. 1 Maja 16  
 Redaguje zespół: Janusz Sofulak (red. naczel.), Sławomir Burzyński (oprac. graf.), Ewa Safulak, Jolanta Śmielak-Sosnowska, Aneta Milczarek (administracja).  
 Stale współpracują: Jakub Grabiec, Jerzy Jankowski, Jarosław Niedziela, Arek Stępień.  
 Adres Redakcji i Biura Ogłoszeń: 96-500 Sochaczew, ul. Wąska 17, tel. 862-23-55.

Adres do korespondencji: 96-500 Sochaczew, skr. poczt. 30.  
 Ogłoszenia przyjmowane są w redakcji. Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności. Redakcja zastrzega sobie prawo do zmian tytułów, śródtytułów oraz skracania nie zamówionych tekstów.  
 Skład własny: Mariusz Rogulski. Druk: POLIGRAFIA - Sochaczew, Aleja 600-lecia 52

# Zza węgla

rysuje Stawomir Burzyński



**IG** Uroczysta wojewódzka inauguracja roku szkolnego nastąpi tego września w nowej sali gimnastycznej Szkoły Podstawowej nr 6 w Sochaczewie, z której okien rozciąga się niezwykle edukacyjny widok na ... cmentarz parafialny. Jak sądzę, wróżyć to może jedynie grobowe nastroje w środowisku nauczycielskim w tym sezonie lekcyjnym. Zwłaszcza przy wypłacie.

**IG** Z zestawień cen, drukowanych w prasie lokalnej, z targowisk całego naszego województwa wynika, że najtańsze buraki są właśnie w Sochaczewie. Nic w tym jednak dziwnego, nie od dziś bowiem nasze miasto znane jest z dużej ich podaży. Bo buraków ci u nas nigdy nie brakowało.

**IG** W Skierniewicach najuboższych mieszkańców miasta kwatrować się teraz będzie w Ośrodku Szkoleniowo-

Wychowawczym. Może chodzi o szkolenie biedaków - jak mają zarobić pierwszy miliard?

**IG** W Łowiczu wybudowano nowy maszt dla radia Victoria. Jest on dwukrotnie wyższy od poprzedniego, tego, który się przewrócił. Tym samym zasięg rażenia łowickiego radia się podwoił.

**IG** Grupa rozgoryczonych emerytów wdarła się w ubiegły czwartek do

naszego ZUS-u w poszukiwaniu nie wypłaconych im na czas pieniędzy. Odeszła jednak szybko, onieśmielona przepychem pałacu.

**IG** Wojewódzki Dom Kultury w Skierniewicach proponuje dzieciom projekcję filmu "Małpa na boisku". Miejmy nadzieję, że nie chodzi tu o małpowanie piłkarzy Legii z ostatniego pucharowego meczu.

**KRAJAN**



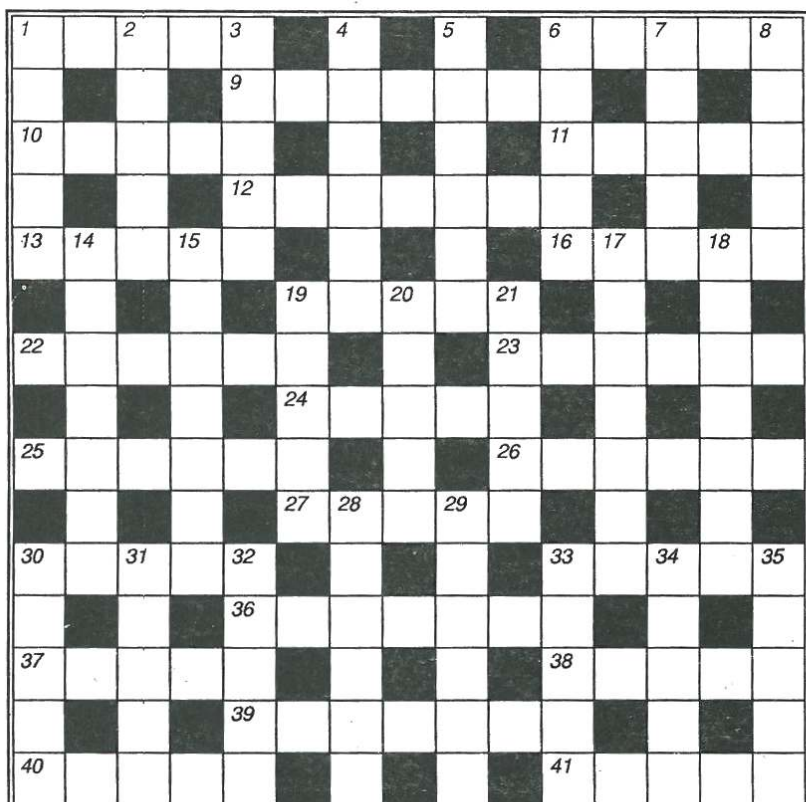
**Mężczyzna nigdy nie powinien zaprzeczać kobiecie. Wystarczy poczekać ... a zrobi to sama.**

## Królowie życia

W uliczce przed sochaczewskim Rejonowym Urzędem Pracy parkuje długi rząd dobrych zagranicznych aut. W środku zaś, stoi równie długi ogonek oczekujących na zasilek kierowców. Panowie z gracją pobrzękują kluczykami, nerwowo pospieszając urzędniczki. Nierzadko zadzwięczy telefon komórkowy wzywając bezrobotnego do pilnej roboty.

I tak myślę, że już zupełnie nie potrzeba organizować dla nich żadnych zawodowych kursów. Oni doskonale wiedzą, jak właściwie wykorzystać swój uprzywilejowany zawód ... bezrobotnego.

## Krzyżówka nr 33



### Poziomo:

1 - typ fiata, 6 - sygnał zakończenia łowów, 9 - urzędnik dworski mający pieczę nad stołem królewskim, 10 - zrzęczość, 11 - ptak drapieżny, 12 - dawna nazwa prowincji Shaba w Zairze, 13 - w "Panu Tadeuszu", była ... jak śnieg biała, 16 - drwina, 19 - w ZSRR rodzaj spółdzielni pracy, 22 - król Wizygotów (340-410), 23 - niebieski barwnik, 24 - wydzielina kaszalota stosowana w przemyśle perfumeryjnym, 25 - roślina stanowiąca drugi plon w tym samym roku, 26 - przywary, zwyczaj, 27 - otyłość, 30 - biedny pies, 33 - kuzynka sosny, 36 - ktoś, kto niedawno przyjął jakieś wyznanie, 37 - córka Tantala zamieniona w skałę, 38 - trąd, 39 - drogocenny wyrób jubilerski, 40 - drugi prezydent USA, 41 - dzieło malarza.

### Pionowo:

1 - statua, 2 - zimowy sprzęt sportowy, 3 - gatunek pszenicy, 4 - sylweta, 5 - grecka bogini losu, 6 - sposób siadania, 7 - zagłowce handlowe o 3-5 masztach, 8 - kasza jaglana, 14 - rodzaj marynowanego śledzia, 15 - siedziba "Mazowska", 17 - podarunki, 18 - część spodni, 19 - roślina której liście są popularnym motywem zdobniczym, 20 - rura do patrzenia na odległe przedmioty, 21 - pnącza, 28 - wydobyta kopalina, 29 - wynik przeobrażenia, 30 - stan cywilny, 31 - imię żeńskie (23.V.), 32 - załącznik, 33 - wierzchnie okrycie, 34 - otrzymywany jest przez zalanie ziół, 35 - likier koniakowy.

Rozwiązanie krzyżówki należy nadsyłać w terminie 7 dni na adres redakcji. Za prawidłowe rozwiązanie rozlosowana zostanie nagroda w wysokości 10 złotych w gotówce.

### Rozwiązanie krzyżówki nr 31 (ZS nr 31)

Poziomo: PROSO, SIEJA, SZPINAK, PATAT, LAICY, KIELNIE, SEPIA, PLAMA, PASSA, SKUWKA, RAMOTA, SUWAK, GROZNY, ASESOR, MIRON, TARAN, ATLAS, ORDYNAT, LAZUR, LEŻAK, MAKÓWKA, RUNDA, STOPA.

Pionowo: POPAS, OSTĘP, OSTKA, OPIEKA, ANANAS, SKLEP, EGIDA, ADYGA, ESKORTA, INWAZJA, LAMBERT, MATRONA, PASYM, STWÓR, ARKAN, INDEKS, ODNOWA, TOLAR, REZONA, NORMA, ATLAS, ŁÓŻKO, SEKTA.

Nagrodę wylosowała Halina Janicka.